

Голос України

ГАЗЕТА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ



№ 101 (1851) • Субота, 30 травня 1998 року • Ціна договірна

А тепер ніхто платити не буде

Міністр фінансів Ігор Мішоков на засіданні уряду заявив про необхідність введення з 1 липня цього року повної оплати населенням вартості житлово-комунальних послуг. Це, вводить міністр,

зумовлено необхідністю скорочення витратної частини держбюджету для зняття його дефіциту до 2,5 процента від ВВП.

(Закінчення на 2-й стор.).

А може, вже почалася війна?

Світ дочкався. На його карті з'явилася нова ядерна держава, що оголосила про своє приєднання до ядерного клубу п'ятьма підземними вибухами. І з огляду на інформацію, зібрану супутниками-розвідниками США, це лише початок. Сюжє, у Пакистані тривають приготування до нових ядерних випробувань.

Песимісти схилили вважати, що Індія та Пакистан упритул наблизилися до можливості початку ядерної війни. Ситуація така серйозна, що глави майже всіх міжнародних організацій, а також держав, у тому числі й України, одностайно засудили дії Пакистану та Індії і закликали обидві країни негайно розпочати мирні переговори.

(Закінчення на 7-й стор.).



Атомна енергетика в небезпеці

6



Анастасія

11

Самі щими днями лаври для Сашки були дуже доречні. Адже урочистість почестей нашому фотокореспонденту Олександрові Клименку з нагоди відкриття його персональної виставки знімався з сфериюю ще док світ — п'ятірочним Інституту журналістики при столичному Держуніверситеті імені Т. Шевченка та Дієм Києва.



Експозицію фоторобіт розмістили у галереї на території інституту-імениника. А директор інавчального закладу Анятолії Москаленко став першим гоєм виставки, який прийняв кошичок винушки київської журналістської альма-матер.

(Закінчення на 9-й стор.).

До Ялти «неформально»

Президент України Леонід Кучма провів телефонну розмову з Президентом Росії Борисом Єльциним.

Як повідомляв «Інтерфакс-Україна», під час розмови глави держав підтвердили свій намір провести 20 червня цього року в Криму неформальну зустріч «без краваток». Вони обговорили стан двохсторонніх відносин, порушили низку питань, що становлять взаємний інтерес, висловили впевненість, що українсько-російські відносини зміцощуватимуться.

Белетристи над прірвою

Якщо Кабінет міністрів і Національний банк України вважатимуть за спільної заяви, у якій йдеться про те, що «в цілому фінансове становище є контрольованим, про що свідчать дотримання затвердженого рівня дефіциту держбюджету», то не скоріше усього може означати ситуація «в цілому неконтрольована. Наприклад, кожна вартість записів про дотримання затвердженого рівня дефіциту бюджету?

Симптоматичним є вже те,

Коментар

що йдеться саме про затверджений рівень дефіциту, тобто не більш як 3,3 відсотка від ВВП, а не про широке розрідковані зміни до держбюджету, що перебічають 2,5 відсотку дефіцитності. За словами міністра фінансів Ігоря Мішокова, для цього витратну частину бюджету потрібно скоротити на 3,3 млрд. грн.

(Закінчення на 2-й стор.).

ПРОФЕСІОНАЛ



Боснія і Герцеговіна. Табір бжежиня Батого. Листопад 1994 р.

Фото Олександра КЛИМЕНКА.

Спробуй і виграй!

Шановні читачі!

Нагадаємо, що для оформлення передплати на друге півріччя 1998 року залишилися лічені дні. Це треба зробити до 10 червня. Поспішайте! Інакше залишитеся без доброго порадики, полімічкі, орієнтира у складному сучасному житті.

У «Обрію» — надійний екіпаж

Онука Анастасії Ілків з нетерпінням чекали на бабусин приз — підлітковий велосипед «Обрій». Його запропонував для читачкої лотереї «ГУ» Львівський мотозавод. На його продукції — від «Зайки» до модела — зросло на одне покоління. Анастасія Іванівна — пенсіонерка, їй уже за сімдесят, та це перший у її житті виграв. Зате родинним «обриєм» може пишатися — поставила на ноги, дала освіту трьом синам і чотирьом дочкам, дарма, що виросли вони у віддаленому гірському селі Нижні Висоцьке.

Ніні виповнює 17 років. Улітку бабусина хата перетвориться на базу відпочинку. Цього разу онука особливо вквітатимуться на канюки — «свобода ж», — обіцяють бабусини призи. А оскільки Анастасія Ілків — наша постійна читачка, повідомляємо, що її лотерея і в наступних роках.

Якщо львівського пива ще вранці був у виробництві — фірма «Колос», а ввечері його отримав у Львові-Франківську призер — друкач Михайло Гусак. Приємний спогад про Львів — місто студентської юності. Пан Михайло не вклався в додому, щоб чимшише відгукувати пива. Як правник і постійний читач газети висловив свою критичну точку зору щодо аморфності влади різних рівнів, що спричинило масове безвідповідальність.

(Закінчення на 3-й стор.).

○ 31 червня п. р. в Україні буде підвищено на 18% тарифи на газ для населення.

○ Кабінет міністрів ухвалив Державному комітету з матеріальних резервів 27 млн. грн. на закупівлю палива для держрезерву.

○ У Львівсько-російській області град повністю знищив 250 га посівів цукрового буряку.

P. S.

Фотофакт



Фото Юрія ВЕНГЕРША.

У номер

Консультації завершено

Учора в Бонні завершилися перші українсько-німецькі консультації, участь у яких брав Президент України Леонід Кучма. Обговорено перспективи двостороннього економічного, фінансового, військового, наукового, гуманітарного співробітництва. Окремим пунктом переговорів було спільне виробництво німсько-транспортного літака АН-70. Президенти супроводжувала велика група представників українського уряду.

А тепер ніхто платити не буде

(Початок на І-й стор.)

І. Мітков так само заявив, що уряд готовий ажити відповісти на запитаннях щодо захисту несприятливих і малозабезпечених верств населення у зв'язку з підвищенням тарифів на житлово-комунальні послуги.

За час, який минув після останнього підвищення тарифів, віце-прем'єр міністр, відомості зниклих рішень оплати населенням житлово-комунальних послуг з 80 до 60 відсотків. У зв'язку з цим у 1998 році для покриття різниці між тарифами на такі послуги та їх фактичного вартості із держбюджету необхідно виділити 1,6 млрд. грн., тоді як передбачено лише 800 млн. грн., повідомляє «Інтерфакс-Україна».

У кого нерви міцніші

Вечірнє засідання 28 травня

Без великого шуму помилитися можна було спростувати, що й цього разу вибори Голови Верховної Ради результативними не будуть. До речі, доводиться знову й знову нагадувати: йдеться про обрання саме Голови Верховної Ради, а не «спікера». Боже тому, що ні в Регламенті, на якому працює ВР, ні в Конституції немає такого терміну. Отже, журналістам, а тим більше депутатам українського парламенту, варто було б мити більше національної гордості і не «спікати» нічів'я. Самі шанувальники, щоб сподіватися на шанувальника від інших...

Представники фракцій та позифракційні одержали можливість висловити свою позицію щодо трьох кандидатів. Обстоюючи іор-

поративні інтереси, вони у виразі себе не обмежували, нерідко доходячи меж дозволеного. Високі зауваження, зрозуміло, не сприяли виробленню навіть мінімальної угоди до кандидатури на посаду Голови. Навпаки — спротив набув необоротного характеру, що й виявилось у ході голосування. Із 443 зареєстрованих депутатів болісні одержали 214, а голосували... 176 депутатів. Це й дало підставу дільничій комісії виснести ухвалу — вибрати вибори як такі, що не відбулися.

Отже, і третю спробу визначити шляхом голосування провалено. Це наводить на певні вис-

Парламентська хроніка



новий. Протистояння щоразу сипається у доволі просту формулу, де індивідуальне не бажання домовитися. Ліній щоразу настійно анулюють наддиректору Петра Симоненка, праві, як називають альтернативний, гриві «валів» лідерів ліній. І все там само способом — нечасте в голосуванні. Обидві сторони вироблюють, у кого нерви міцніші.

Іван ДМИТRENKO.

Затяжні бої позиційного характеру

Ранкове засідання 29 травня

Обрання Голови Верховної Ради цілих півгодини у центрі уваги і сесійного залу, і громадськості. І хоча засідання розпочалося з пропозиції у вікторію заслужити уряд і пошукують роз'яснення проблем



лему шахтарів, усе ж у підсумку зупинилося на виборі обирати Голову. Шахрай, вносила пропозиція дати можливість виступити з сесійної трибуни членам, які німі падають адміністрацію Президента.

Проте цей день було позначено серйозною нетерпимістю депутатів один до одного. З трибуни лунали іколки образливих висловів. Лідери фракцій Прогресивної соціалістичної партії припинили участь до проблеми 15 депутатів, чия права — на розгляд у Верховному суді. Зокрема, пропонувалося заслухати голову Центральної виборчої комісії і голову Верховного суду щодо депутатських повноважень. Водночас прогресивні соціалісти хотіли навіть створити сліду комісії, щоб з'ясувати, що дозволив цим депутатам, справи про вибори яких розглядаються в суді, прийняти присягу.

Ще одне «політичне» виступило підписувач Віталій Журавський, який

запропонував тридцятиднівний депутатський збір, щоб переручити у фонді шахтарів. Проте жодна з пропозицій не набрала необхідної кількості голосів. Навіть — принаймні — у виборі для обрання Голови Верховної Ради.

Проте, врешті, було названо імена кандидатів на посаду: Володимир Філачук, Михайло Ратушний, Петра Симоненка, Івана Зайця, Олександра Бандури, Леоніда Кравчука. Позапартийні члени фракції прогресивних соціалістів Микола Габур висунув свою кандидатуру.

Шахрай, Михайло Ратушний, а саме він, відомий, отже у роботі сесії настала перерва до виторка.

Володимир КОРОДЮК, Фото Юрія ВЕНГЕРША.

Коментар

ЗАЯВА Кабінету міністрів України та Національного банку України щодо ситуації на фінансовому та грошово-кредитному ринку

Кабінет міністрів України і Національний банк України, здійснюючи економічні реформи, вживають конкретних заходів, спрямованих на забезпечення стабільності фінансового ринку та національної грошової одиниці, відстоюють ситуацію на світовому фінансовому ринку.

Нинішній стан фінансового ринку країни залишається складним, на що негативно впливають як внутрішні, так і зовнішні фактори. Проте з цілому фінансове становище контролюється, про що свідчать дотримання затвердженого рівня дефіциту державного бюджету і прогнозованого показника інфляції, підтримання курсу гривні в межах валютного коридору, стабілізація обсягів виробництва валового внутрішнього продукту, своєчасне обслуговування зовнішніх зобов'язань.

Разом з тим події, що відбуваються на фінансових ринках інших країн, зокрема в Росії, вимагають вживання певних заходів з метою запобігання дестабілізації фінансової ситуації в Україні.

Для цього передусім проводиться робота для усталення бюджетної і податкової політики, відшкодування державним підприємствам і консолідації бюджетних витрат.

Сьогодні, зокрема, Кабінет міністрів України розглянув проект змін до Закону України «Про здійснення бюджету України на 1998 рік», який передбачає істотне зменшення дефіциту державного бюджету. На розгляд Верховної Ради України подано пакт заходів, спрямованих на розширення бази оподаткування і збільшення на цій основі доходної частини бюджету.

Національним банком України встановлено жорсткі умови рефінансування комерційних банків, посилено контроль за їх діяльністю, підвищено розмір облікової ставки.

Ведуться переговори з міжнародними фінансовими організаціями з метою отримання вільних умов коштів для обслуговування потреб економіки і дефіциту державного бюджету.

Кабінет міністрів України заявляє, що і надалі підтримуватиме високі й адекватні співвідношення між фінансовою і грошово-кредитною ринками країни як основної умови підтримання макроекономічної стабільності, передбаченої структурними реформами, недопущення зниження рівня доходів населення.

Біле триста над прірвою

вже давно намагається шляхом масованих записів на зовнішніх фінансових ринках. Проте це скоріше всього нагадує відвідування візиту до зубного лікаря — хоч зуб і надокучає, але пацієнт бачить це неминучим сильним болем. Тож такими прогномом і кварталю 1998 року Мінфін на зовнішніх ринках записує 1 млрд. дол. США і змушений буде сплатити за ними близько 400 млн. дол. відсотків. Як ми і зазначали тиждень тому (22 травня), історія світових фінансових криз свідчить: саме такий розвиток подій є типовим, а його знячення завершення — масштабна криза з обвальною девальвацией. Тому криза на російському фінансовому ринку (коли походять російських державних цінних паперів зростає валів і сягнула 80 відсотків річних, а курс рубля став загрозливим виходом із встановленого коридору) — це змусило Центробанк Росії вдатися до безпрецедентного збільшення облікової ставки — з 30 до 150 відсотків річних) лише підсилює цей процес.

Фінансової кризи в Україні. Це змусило Наубанк України також переглянути облікову ставку (до того ж, вартість за останні 10 днів, чого не

спостерігалось вже давно), збільшивши її до 51 відсотка (до 21 травня вона становила 41 відсоток). До речі, востаннє на рівні 51 відсотка облікова ставка була ще у травні 1996 року, проте на той час спостерігалась протилежна тенденція — облікова ставка вельч час знижувалась, щоб урешті-решт сягнути 12 відсотків. Нині ж майже іншу картину. Мета збільшення облікової ставки очевидна: Наубанк намагається утримати на ринку облігові внутрішні державної позиції нерезидентів, котрі, так само, як і зовнішні, його приблизно на 80 відсотків та здатні, за словами голови НБУ Віктора Юшенка, вивести з нього більш як 2,7 млрд. грн. Якщо врахувати і всі інші значні проблеми з поповненням доходної частини бюджету та необхідністю вчасно сплачувати за попередніми кредитами, то ситуація більш як загрозлива. Проте, з другого боку, надто високі процентні ставки стримують економічний розвиток. Отже, в даному випадку йдеться про вибір між двома злимими: чи не занадто високою ціною зберегти стабільність гривні. Та схоже, що ми лише почали шлях над фінансовою прірвою.

Сергій ЛАВРЕНКО.

З'являється фракції Соціалістичної і Селянської партій «Лівий центр» у Верховній Раді України

Оксана ТЕЛЕНЧІ, «Голос України»

— У «Обрії» — нагійний екіпаж

(Початок на 1-й стор.)

Третій тиждень триває перша сесія Верховної Ради України чотирнадцятого скликання. Вона відбувається в умовах поглиблення всебічної кризи, що набирає ознак катастрофи.

Але склався несприятливий ситуація: замість того, щоб неспішно вжитися за роз'яснювальних і болючих для людей проблем, Верховна Рада зосередилася на непродуктивних заняттях щодо організаційних питаннях. Внаслідок неконституційного блокування роботи вищого законодавчого органу з боку фракції Народно-демократичної партії, Народного Руху, Соціал-демократичної партії (об'єднаної), Парламент злих галмусів обрав Голову Верховної Ради.

Фракція соціалістів і селян звертає увагу виборців, що затягування роботи парламенту відбувається під контролем і з благословення Президента та уряду країни. Фракції народних демократів, рухів, соціал-демократів, зелених, а в окремих випадках і прогресистів, усупереч вимогам Конституції і Регламенту, взяли на себе ганебну місію зупинити роботу Верховної Ради. Головна мета цієї зупинки — допустити до посади голови парламенту з середовища лівих депутатів.

Комуністи, соціалісти і селяни провалять у парламенті чесну лінійку, ми висували, не зникаючи свого кандидата на Голову Верховної Ради. Супротивна ж сторона вдалася до несприятливих іришних, висували і зникаючи своїх кандидатів, змагаючись, на порушення Основного Закону і Регламенту, так званого «підкупного» голосування, за допомогою сучасних незаконних, завжди слугували порушником шантажу і тиску обраного таким чином керівництва Верховної Ради. До того ж, передумовою такого «підкупного» голосування була невнесення на посаду голови представ-

ника лівих фракцій. Таю вимогу з'явилася найперше з середовища НДП, яка, незважаючи на неканонічне використання владних засобів впливу на виборців, збрала в десять разів менше голосів, ніж депутати від лівих сил. Таким чином, ігнорується воля народу, шантажем впроваджується спроба зробити парламент сліпим знаряддям виконавчої влади.

Народ України повинен знати, чому президенти та урядова сторона так боїться приходу до керівництва парламенту лівих сил. Але ситуація в економіці і соціальній сфері зайшла так далеко, що парламент вправі поставити питання про відповідальність і Президиату, і виконавчої влади за результати їхньої діяльності. У всякому разі українська виконавча влада постає як неспроможна відрізнити корупційного організму, який змінюється з криміналістичним світом нерозривним узами. А ще гірше, для керівництва Верховної Ради, який воно було обрано, рішення орієнтовано б парламент на подолання цих ганебних для демократичної держави явищ. Президент і уряд поставили за задачею до лагодного слухання і покірних дій всіх депутатських фракцій підкорити парламент інтересам зарубіжних фінансових кіл і внутрішніх олігархів, покінчити в зародку з українським парламентаризмом, внаслідок чого модель авторитарного управління державою. Ось у чому корінь сьогоднішніх загроз у Верховній Раді навколо посади її голови.

Депутатом є мал чим правковити. Вимагають негайного утворення позаконічних державного бюджету, пов'язаних з фінансуванням вулгарної галузі, виплати зарплат приймакам. Те ж стосується багатомісцевих мивалт пенсії, пенсій, виплат, невідкам, працівників соціально-культурної сфери. Уж

має бути в повному розпалі робота над бюджетною резолюцією та розпочинається підготовка закону про державний бюджет на 1999 рік. Пильної уваги потребує паливно-енергетичний комплекс, житлово-комунальне господарство, яке потрібно уже сьогодні готувати до зими. Катастрофічна ситуація на селі. Нелюдська, неадекватна і те, що кинуто в землю, може бути не зібрано. У світлі цих викликів часу депутатам має бути не до політичних іриш. Та якраз цим і займається та частина парламенту, яка набуває найбільш виконавчої влади. Об'єктивно вона підставляє уряд на знівлювання з боку Верховної Ради. Чи не завдяки цій частині політичних іришам, чи не роблять вони заручником цих іриш весь народ України?

Фракція соціалістів і селян звинувачує рішення про протест проти блокування Верховної Ради з боку пропрезидентських фракцій з наміром зупинити продуктивну роботу парламенту на позачасовій стадії його діяльності. Звертаючись до депутатів, які блокують роботу (особливо тих, кого бі примусом, програми змусили вийти до певної фракції або зобов'язали не блокувати рішення), зрозуміти свою свою відповідальність за продовження наявної лінії, яка заводить Верховну Раду в глухий кут.

Вважаємо, що своє слово з приводу такого ставлення окремих депутатів, які, виконуючи чужу волю, займають деструктивну позицію, мають сказати виборці, які віддали за них голоси. Ми готові на розумний компроміс, ми їх пропонуємо, ми здатні спільно працювати на благо України, але для цього парламент повинен об'єднати зусилля, відкинути амбіції, шантаж та ультиматуми.

Правили має закон і тільки закон.

Проз «Солодкий ажіотаж» — відомий мажорант «Панасонік» від лівийської фракції «Сіверного ополчення» катаня, прокуратури одного із столичних інститутів Любов Олійник. Ось як може обернутися любов до кондитерських виробів цієї відомої фірми. Надія Антонович, виконавчий директор подорожнього і фінансового права Івано-Франківського комерційного технікуму, передає «Голос України» з першого номера. Я була приємно здивована, коли в розмові з нею почався задувати публікації в газеті «Адама і Єви», про які, можливо, забули й самі автори. Чимало публікацій вона використовує в своїй роботі, цитує на лекціях.

— Вже згадувала, — каже Надія Антонович. Багато корисного і потрібного черпала з газети під час своєї виборчої кампанії — балотувалася в народні депутати в Івано-Франківському виборчому окрузі № 84.

Наді Антонович особливо приємно було отримати прізвисько «Лівийський пафрумерський директор» фабрики. Свої виробів, що їх надала в приватний фонд фабрика, чудові логіки — косметичні вершки і молочко «Едельвейс». Надія Антонович вважає, що однією з причин загального занепаду в державі є недостатня підтримка вітчизняного виробника.

— Багато непотребу до нас завозять. Я покажу ці пафрумерсько-косметичні вироби, які завозяться іноземцям, проведуть з ними бесіду. А студентів вітаватиму за передлату...

Миколайівський глиноземний завод може перетворитися на глянцеві ноги

Вітчизняний серіал під назвою «Приватизація Миколайівського глиноземного заводу» отримав нове продовження, коли 14 квітня Верховна Рада попереднього скликання прийняла постанову про утворення акціонерного товариства «Спеціалізованої контрольної комісії МГЗ» щодо продажу 31% акцій на комерційній конкурсі. 6 травня той же Голова ВР О. Мороз надіслав в. о. голови Фонду держдержави О. Бондарю листа, в якому заявив про необхідність «зупинити розширення акцій МГЗ на комерційній та некомерційній конкурсах до закінчення ліквідації. Спеціалізованої контрольної комісії з питань приватизації на сесії ВР нового скликання».

Підставою для такого кроку став звіт робочої групи з перевірки легітимності приватизації МГЗ створеної за розпорядженням голови Спеціалізованої контрольної комісії Верховної Ради О. Рибченка. Групу очолює народний депутат України тринадцятого скликання Валентин Небріда-ло.

Висновки, зроблені комісією, однозначні: всі етапи перетворення державного підприємства на акціонерне і далі в акціонерне супроводжувалися порушеннями чинного законодавства.

Організація орендарів МГЗ, створена 1992 року, створено з фінансово-інвестиційним товариством «Фонд» являється суб'єктом господарської діяльності ВАТ «Миколайівський глиноземний завод». Серед засновників не було представників ні ФДМ, ні інших держструктур. Державне майно безкоштовно опинилося на балансі акціонерного товариства. Інформацію про випуск акцій ВАТ «МГЗ» не реструєвало і в пресі не публікувало, відкрити першіша на акції не проводилася, не було сформовано й передбачений установчими документами статутний фонд у 1 млрд. грн.

Примітно, що ще під час створення організації орендарів договір про оренду так і не було підписано з боку Фонду. Крім того, в ньому були відсутні положення про склад і вартість майна, а також обов'язки та порядок сплати орендної плати. Досить свідомі — оренди цілодобово майнового комплексу МГЗ орендарем укладено 1994 року за рішенням Вишого арбітражного суду України. В Спецкомісії ВР України вважають, що суд перетворив свої повноваження в частині спонукання до підписання між ФДМ і організацією орендарів додаткової угоди до договору майна на держдержавності МГЗ, чим порушує вимоги за законодавства, яке визначає угоду як добровільно укла-



дений або підписаний документ і в. І. Закону України «Про оренду майна державних підприємств та організацій», який не передбачає серед ініціаторів укладання договору оренди судової оренди.

Зазначо, що на такому стратічно важливому об'єкті, який зупиняється інтересів різних сил, непрості проходила й аудиторська перевірка. Спочатку за договором з ФДМ від 1996 році здійснювала фірма «Істна». Було встановлено факти недовражності даних і бартерних угодин на суму 442 млрд. грн. Крім того, існують дані вилучення на зокоронні надбавки на суму 10 млрд. грн., за якими порушено кримінальну справу стосовно посадовців осіб заводу за статтею «Халатність». Президент України Л. Кучма доручив Генеральній прокуратурі перевірити результати аудиту.

Проте майже вчорашня ФДМ прийняла рішення провести додаткову перевірку фінансово-господарської діяльності МГЗ з допомогою харківської фірми «Міжнародна аудиторська служба», яка була постійним аудитором підприємства і представляла його (І. Богословська та С. Грабарчук) працювали в комісії з приватизації заводу. Результати другої перевірки істотно відрізнялися від першої і фактично спростували їх.

Зокороннім харків'ян, помилок, які не відбито в балансі, збільшеного ліквідаційно на момент завершення перевірки. Національний аудиторський комітет України відхилив усі підсумки аудиту фірми

«Істна» і за основу взято висновки фірми «МАС». Тільки в Богословську обрано народним депутатом України. Вона, як і раніше, солідарна з керівництвом МГЗ, заявляючи, що єдиним законним є план розширення акцій підприємства, який передбачає продаж на некомерційному конкурсі під інвестиційні зобов'язання інвесторів.

Спочатку в липні 1998 року ФДМ має намір провести комерційний конкурс з продажу 31% статутного фонду ВАТ «МГЗ». Такі наміри викликали заперечення з боку адміністрації, де вважають, що лише некомерційний продаж під інвестиційні зобов'язання може сприяти подальшому розвитку підприємства. У ФДМ заважили на «критику з місць» і в квітні оголосили конкурс з продажу 17% і 13% акцій. У власності держави закріплено 25% у власності орендарів — 30,7% статутного фонду ВАТ «МГЗ». Але фактично керівництво заводу має змогу контролювати більш ніж 60% акцій, якщо до вищезазначених цифр додати ще й пайовий паку — 10,03% акцій.

Між тим, ще в жовтні 1995 року Президент України Л. Кучма наказав тодішнім керівникам Інституту та ФДМ, щоб під час приватизації МГЗ за державою залишалося не менш як 50% акцій. 10 — 15% — трудовому колективу, решта — інвесторів, котрий вкладає кошти в реконструкцію підприємства. «Із порушенням народних інтересів», вважають, відбувся виступ. Та життя, як виявилось, склалося за найсудовішім наслідком.

Власність послідовної політики приватизації МГЗ, сумніш щодо корисності визначення вартості статутного об'єкта привели до зупинення продажу акцій. Тим часом на МГЗ зменшення основних виробничих фондів становить 60%, кредиторська заборгованість збільшилася до 122 млн. грн. Навколо Миколайівського глиноземного, як і раніше, концентруються інтереси кримінального підприємства, конкурентів і конкурентів, які прагнуть якщо не витіснити МГЗ з ринку, то послабити його зсередіння, ставши його співвласником.

За пакет 50% акцій нинішній борюється міжнародна компанія «TRANS WORLD GROUP» і група компаній, що становлять інтерес до Свяньського алюмінієвого заводу, одного з основних споживачів миколайівського глинозему.

У листопаді 1998 року МГЗ, СаА3 і транзА3 підписали угоду про приватизацію, якщо передбачено готовність до продажу 50% акцій підприємства. У результаті савіших фінансують модернізацію МГЗ, а також Дніпрова-Бузького пролу. Про намір інвестувати в МГЗ близько 200 млн. доларів заявили і Інкомбанк.

Тепер до МГЗ беруть «вчуже» управління. Верховна Рада України виступає з пропозицією не зводити. Ми наголосимо на деталізованому, всеосяжному розслідуванні обставин перетворення державного підприємства на акціонерне товариство. Чим покують це народні депутати нового скликання, чи переймуться інтересами, виявленими, на їхній погляд, проблемами?

За Валентина НЕБРИДА-ЛО, керівник робочої групи Спеціалізованої контрольної комісії з питань приватизації Верховної Ради України.

Конверсійні оберти «Брига»

● *Pisne*

Будуть власні сірники

Прогнозується випуск продукції на 16 млн. на рік, чистий прибуток — майже 6 млн. грн.

● **ЛУГАНСЬК**

Під «лежачу» шахту гроші не течуть

● *Odesa*

«Ернст Кренкель» врятував панамських моряків

Консенсус! А ти, поштар Печкін, так і передай усім: завтра голосуємо по-новому.

При цих словах Сеня кидається усім тілом на ґрати вікна і не своїм голосом кричить:

— Я — спікер!

В Одесі-мани є папа?

— Чув, в Одесу-маму Прем'єр-міністр Пустовойтенко привіз папу?!

— Як, папа Леонід Данилович пого-
дився стати мером Одеси? А хто ж
державою, по-твоему, керуватиме,
Пушкін?

— Тю, наші загальний папа — верховний арбітр нації і головний символ країни — призначив мером Одеси, тобто їхнім папою, міністра Білоблочноцького, а Пушкін, і по-тшому, і по-моєму, як керував державою, так і далі керуватиме!



— І не ви один!

Від чергового: Цікаво, кому
настало найбільше? Нівже Молча

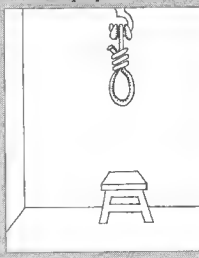
Зачимови

Одного сірого елпастійського
75-річна Марія Олександрівна виріш
звести рахунки з життям. Ї запл
її ледь живу витягли сусіди. Ба
оготовившись, відразу почимчику
до суду і подала позов... на своїх р
ників. У ньому фігурувала чимале
сума — 596 гривень — за мор
шкоду. Мовляв, ніхто не проси
людей втручатися в її життя. Б

зовсім і не життя було, а мука.
Про це дорослі бабусі цитують:

Газ за разом бабусі надходили хунки за воду, світло, газ, квароплатити їх Марія Олексівна тла. Набігло 596 гривень Пенсії чало хіба що на хліб та ліки. малынки вже зібралися було ві газ, світло. Стуг бабуса і полізі шморг, щоб раз і назавжди зве хунки не лише з життям, а й з вою. Але якраз нагодилися сусі

Телер Марія Олексіївна лама-
ву, як жити далі, а суд виверт-
мізки, чію ж голову сікти. Схо-
ще головам столично-чиновни-
— як кийвським, так і сімфер-
ським — ця зашморгова ситуа-
ція не загрожує.



Черговий і
Вілен КЛ
Мад. Володимира ВАСЬКО

402

**А
О
Ш
К
а

п
О
Ш
а
н
н**

Ігор СТРИЖ, журналіст

ТЕРРОР — це природна чеснота, або Чого уряд такий сором'язливий

ЯКЩО про країну судити з уряду, то ми найхитріший народ у світі. Судити сміє. Відомі Україна проголошена незалежність, вона має справу з лямом Кабінет міністрів і перший — фактично неіснуючий.

Адже легітимним за Конституцією вважається той уряд, програма діяльності якого схвалена Верховною Радою за відпущеною програмою, як це практикувалося раніше. Проте відомі, як уряд очолює Валерій Пусто-войченко, програма ніби стала зайвим атрибутом конституційного процесу. Ще у січні прем'єр довів до відома громадськості, що після відставки прокотити проект програми діяльності уряду на 1998 рік буде наслідком для затвердження Верховною Радою. Але цього так і не сталося, попри те, що пошта працює, на від-



Хитрість тижня

міну від шахтарів, стабільно, а кур'єри в нашій країні ще не перевелися. Не великий клопіт і утигати те, що вже давно погоджено з адміністрацією Президента з запланованими кредитом і, між іншого, чим секвестру і вимавлення кукли дохідів громадян, схоже, не обійде. Справа в іншому. Унікаючи затвердження проекту

програми, Валерій Павлович унеможливив процедуру його дострокової відставки: так, він мовить, до президентських виборів. Прем'єр хитрує, і його хитрість смієся з звичайним перелюком. У народних депутатів залосіть аргументів і без того, щоб порушити питання про неіснуючість нинішнього складу Кабінету міністрів. У сесійній залі ВР обидва з Народно-демократичної партії слухаючи блокують традиційні дні уряду, які також вважаються вогнебезпечними для прем'єрської репутації. Одне слово, над бідує, прем'єр хитрує, а караван іде.

Чинник часу завжди має неабияку вагу в українській політиці. Цього разу Кабінет міністрів затягує час, як у підземному прем'єру футболу. Чемпіонат він програв беззадібно і ретельно лише ще перекладає в ніжну лігу. Але якщо про країну судити за чинником часу, наш народ найтерпеливіший у світі.

Юаілей тижня

Ліліта ТИТАРЕНКО,
«Голос України»

Козацький камінь розповідь

У селі Вигірці, що на Черкащині, відбулося театралізоване дійство, które відтворило картину славетної перемоги Корсунської битви під проводом генерала Богдана Хмельницького у травні 1648 року.

Ювілейське визвольне змагання українського народу проти польської шляхти присвятили свої походи і козацькі полки та сотні з Сміли і Золотоноші, Чигириня і Черкас. Миронівки та Корсуня. В урочищі Горохово Діброва 350 років тому війська Богдана Хмельницького разом з союзниками — татарською кіннотою мурзи Тугай-бей — розгромили 20-тисячне польське військо. Саме у цьому історичному місці буде зведено пам'ятник українського козацького генерала В. Муляви було урочисто відкрито пам'ятний знак «Козацький камінь».

Черкаська область.

Анатолій МАРЦИНОВСЬКИЙ, «Голос України»

ВЛАСНІ АДМІНІСТРАЦІЇ

Таку вимогу висунув Україні Конгрес місцевих та регіональних влад Європи

НЕМАС жодних сумнівів, що деякі пункти ухвалені на сесії Конгресу місцевих та регіональних влад Європи «Рекомендації українській владі» дуже не подобаються певним її членам. Державні місцеві та регіональні влади України норм ратифікованої нею Європейської хартії про місцеве самоврядування. Це передбачає, що господарювати на місцях мають недержавні раби, а не державні адміністрації.

Страсбург наполягає, щоб новообрана Верховна Рада згайшвили ухвалила закони, котрі «гарантували б права самоврядування на місцях». На думку Конгресу, так саможестко в Україні повинні виключати «норми, які забезпечували б від тієї великої країни право обласним, районним та міським радам мати власні адміністрації, які їм підпорядковуються і їм підлягають». Це записано у статті 3 параграфа 2 Європейської хартії з місцевого самоврядування (параграф 16-6 рекомендації). Таку ж норму рекомендує запровадити щору Києва та Севастополю, де пропонувано «економічне швидше процесі створення органів, та залученням спостерігачів, вибори на посади голів міських Рад», відповіло до чинного законодавства. Це — найрадикальніші вимоги Конгресу.

Сиді відкрити такі шкави річ: делегації України, сформовані з представників всіх місцевих рад (а не державних адміністрацій), від виснажливих формулювань вперто відбивалися. Зокрема, члени делегації Василь Куйбіда, Волютин, Тіт, Наталія Шиманська та Олександр Андрієвський наполягли на повсякчасній поправці з пропозицією зосередити виключно визначений пункт 16-6. На їхню думку, він суперечить статті 140 Конституції України. Та розуміння з боку європейських колег воли не давали, останні вважали, що якраз конституційне розв'язання проблеми місцевого та регіонального самоврядування в Україні відбувається, зате є незлорова конфронтація і «перетягування каніви» щодо злого між парламентом та Президентом. Останній відмовляється від перекладу інших пунктів рекомендацій, які члени нашої делегації намагалися вилучити з остаточного тексту документа. Наприклад, параграф 16, де записано: Конгрес «швидко» під час передислокації каміні в деяких містах піддавався цензурі або був закритий газети, деякі кандидати мали неадекватний доступ до виступів у

Скандал тижня

ЗМІ, в останню міну вносились зміни щодо кордонів виборчих округів, існувала неясність щодо прямих виборів голів міст та їхніх рад у Києві та Севастополі. Це — параграф 12, у якому окремо зазначено питання ствердження Конгресу до перелічених голів у Києві та Севастополі. Відоміша делегація досягла незвичайних успіхів: чи вилучити у лексиконі «незгодності» до українського Президента чи уряди пунктах. Та на загальний зміст документа це не вплинуло і акцент практично не змінило.

До Страсбурга було запрошено главу президентської адміністрації Євгена Кушнірєва. У своєму виступі він заявив, що запровадження принципів Європейської хартії з місцевого самоврядування в національне законодавство — питання, яке стоїть «на черзі». «Ми розпочали і будемо продовжувати цю роботу», — сказав Кушнірєв, зазначивши, що «споконвічно, розвиток і зміцнення місцевого самоврядування — один з найважливіших пріоритетів діяльності виконавчої влади. Напередодні виступу Кушнірєва трапилися сумовисні одеські події. Отож під час зустрічі з французом Алексом Шенаром, доповідачем з питань місцевого самоврядування в Україні, главі президентської адміністрації довелося відповісти на не дуже приємні запитання. У результаті за пропозицією Шенара до іншого ухваленого Конгресом документа Резолюція з місцевої та регіональної демократії в Україні — було додатково внесено пункт, в якому Бюро Конгресу доручено «визначити інформацію про нинішню ситуацію в Одесі і, якщо це необхідно, попросити групу доповідачів відвідати це місто найближчим часом».

Що ж тепер? Схоже, до масштабу такої загальнонаціональної української проблеми, як скасування смертної кари, «лозунг» ще один: місцеве самоврядування. Сесія КМРБЄ не крамовою засіданню. Погано то чи добре, але Україна як член Ради Європи, що ратифікувала Європейську хартію з місцевого самоврядування, мусить тепер виконувати її положення. І про це, безсумнівно, буде надзвичайно болючим, адже багатьох влаштує нинішній «статус-кво», коли радами намагаються управляти держадміністрації, а Президент своїми указами практично перекреслює у кількох містах самоврядування.

Рада Європи не з тієї організації, що «сказала і забула»: у вересні (дивідице за асе) на сесії Парламентської Асамблеї слухалися питання виконання Україною своїх зобов'язань. Розділятимуть вони й спектр, в якому скасування смертної кари та розвитку місцевого самоврядування — дуже пріскіпливо.

Ірина ГОРПІНЧЕНКО, журналіст

Нові «рекорди» на ниві нелегальної міграції

Прикордонники одного лише загону Північно-Західного напрямку Прикордонних військ України — Мучкацького — торік «половили» понад 2000 захисників. Показники нинішнього року також вражають. На рахунок мучкацьких охоронців кордону — 605 затриманих нелегальних мігрантів. Львівські прикордонники також «виполодили» 257 порушників. Нелегальний «дух» чини і в Чернігові. Місцеві охоронці з початку року затримали 246 порушників. Звичайні же громадяни Південно-Західної Азії. Загальна ж кількість затриманих з початку року на українському кордоні становить понад 3 тисячі і це порушників з 94 краї світу.

Нелегальна міграція — прибутковий бізнес для тих, хто поставив її на професійній рейс. За даними Держкомкордону, виготовлення фальшивого паспорту коштує 1000 доларів, підроблена віза — 500, послуги порідки з належного екіпіровки (на-

Підсумки тижня

лучні човни, літаки, райи тощо) — від 1000 до 6000, харчування та почині — 100 «зелених». Врахуйте лише те, що з потягів на українсько-російській ділянці кордону щодобово знімають від 30 до 70 мігрантів з приблизно 1000 документів, і карти недержавних прибутків стають повсюдно. Тільки в Харківській області торік було оформлено 30 тисяч іноземців за порушення паспортного режиму. Де речі, за словами представників правоохоронних органів, нелегальні мігранти часто є носіями небезпечних захворювань. А почастіш створюють локційні утворення, займаються торгівлю «ввжиком» наркотиків.

Як і завжди боротьба з нелегальною міграцією? Загальною до сусідів. В Угорщині, приміром, після розгладу справ затриманих депортувати на території цієї держави, звідки вони потрапили до цієї країни. При цьому кожний істотний отримув не всім приміє «тавар» небезпачна особа. Варто також зазначити, що йому доводиться відшкодовувати всі витрати за свій тимчасовий поїзд до Угорщини (загальною мелічне обслуговування тощо). «Наші» ж негалаї спокійно жують солдатушку кашу на прикордонних заставах, чекаючи, коли їх ухотре вивезу за межі країни, щоб знову вирушити на Захід.

Віктор ТЕРЕН, журналіст

Як з мухи слона зробили

Доброго враніття літнього вій чоловік напозавчав малайку, як бавилися у піску на дитячому майданчику, і вичитав лийм бабусю: «Тримайте дити посли від піску, на третьому енергоблоку Чорнобильської АЕС трапився черговий випадок радіаційної». Стари християни підхоплювалися з наслідками під бучинним мисль на юги...

Почуши про це, в департаменті по як з'явля з громадськості компанії

«Енергоатом» обурювалися. Директор департаменту Микола Оберкович розповів анекдот, як для забавки, малайку, щоб слоник не стовп, а логічно, у зоні, що оточує атомну установку, напозавчав на спростування червоного списку члук. За свої слова вважав, як третій енергоблок ЧАЕС заступив у складування, жодних фізичних та радіаційних відхилень від норми не відбувалося. І по почутті, як до речі, і почутті перелюку, що в зоні, що оточує атомну установку, тротується можливість. Чорнобильська трагедія відштовпує свідомість суспільства не скоро. І слоник зопарку — не чорнобильський слоник.

ОАО «Кременчугский мясокомбинат»

сообщает, что 15 июля 1998 года в 11-00 состоится внеочередное общее собрание акционеров ОАО «Кременчугский мясокомбинат» по адресу: г. Кременчуг, переулок Героев Брест-та, 48.

Повестка дня:

1. Изменения уставного фонда предприятия. Внесение изменений в учредительные документы.
2. Выборы председателя правления.
3. Выборы наблюдательного совета.
4. Перебрана ревизионной комиссии. Собрание состоится на основании решения наблюдательного совета ОАО «Кременчугский мясокомбинат». Протокол № 1 от 25 мая 1998 года.

ГОЛОС УКРАЇНИ

Валентина ПИСАНСЬКА,
«Голос України»

Бжезинський у Києві. Які будуть висновки?

Хто тепер не знає Збігнева Бжезинського, який свого часу пророкував розпад Радянського Союзу, зміни в Центральній і Східній Європі, можливість розширення НАТО, кризу на Балканах, суїцидальні поїї на Бізьякум Сході і всі ці порадки, які він дає сьогодні?

Бжезинський — блискучий політик, який колись був членом Ради планування політики держдепартаменту США, його консултантом, а потім помічником президента Картера з питань національної безпеки. Його наукові праці, що стали бестселерами, і досі є настільними книжками в багатьох американських політиків світу.

Нині 70-річний Збігнев Бжезинський очолює дослідницький політологічний інститут, в якому крім мільярдів фахівців працюють колишні «бури» зовнішньої і внутрішньої політики США. Час від часу він організовує групу з найвідоміших з них і манюрує світом від Бангкура до Вашингтона, вимагаючи від них життя суспільства у країнах, де побували, і потім робить висновки. І хоч ці погляди не офіційні, до думки візитерів дослухаються не лише у США. Бо, як правило, це не тільки точний політичний аналіз на сьогодні, а і прогноз на майбутнє.

Учора в Києві «Голос», оповідаючи Бжезинським, прибула до Києва. Не виключено, що цей візит має прямий стосунок до засідання комісії Кучма—Гор, що повинно відбутися в липні, і від якого ми чекаємо не лише запевнень у фінансовій підтримці, а і початку реалізації конкретних проєктів. Але не менш, а може й більш важливим, певню, буде інше: терезий погляд на те, що відбувається в нашому суспільстві нині після виборів на багатопартійній основі. Цей неофіційний візит справді може дати результати, якщо ми будемо... вірними. Бо невідомо можна навчити, а от приховування очевидного або прагнення видати бажане за дійсне має вже геть іншу назву.

Бжезинський у своїй концепції створення нової Європи України надає надзвичайно великого значення, а саме: як наріжним каменем у системі європейської безпеки. Але, щоб відправити таку роль у Старому Світі, слід забезпечити стабільність у власному суспільстві. Як ми це робимо, і чи робимо? Цікаво, якого висновку дійде Бжезинський...

Яна СТАДІЛНА, спеціальний кореспондент «Голосу України» (з Люксембурга)

Хто розширює НАТО? Чинніший...

Підписанням заключного коментаря закінчилася зустріч віцепрем'єрства Ради на рівні глав зовнішньополітичних відомств країн НАТО та їхніх партнерів. Як і очікувало, про це сказав Генеральний секретар НАТО Хав'єр Солана, відповідаючи на запитання кореспондента «ГФ», жодних методів не було сенсативним засідання не примісно.

Центральною темою обговорення міністерів стало не розширення НАТО (воєвчесь, про це вже наговорили до Люксембурга), а російські та косовські проблеми, з яких було зроблено дві заяви. Одним пунктом коментаря виділено особливі відносини військово-політичного блоку з Україною. Зокрема, в ньому зазначено, що «НАТО заловлено прогресом, досягнутим у виконанні робочого плану, передбаченого Хартиєю про особливе партнерство між Україною та альянсом». Позитивно оцінює участь України у програми «Партнерство заради миру».

Особливим пунктом коментаря виділено й російсько-натові відносини, котрі, про неоліберальні зв'язки у Брюсселі, ніхто не позначається на політиці альянсу з його розширенням. Однак певні розбіжності між офіційними заявами НАТО, що дари відкрито для всіх, хто бажає, і тим, що відбувається насправді, всіляки є. Наприклад, на спільному брифінгу для українських та російських журналістів представник однієї з країн НАТО прямо заявив: «НАТО не поспішає з рішенням про членство в організації балтійських держав, особливо в разі, якщо це дестабілізує відносини альянсу з Москвою». Іншими словами, НАТО докладає максимум зусиль, щоб не наступити російсь-



ськиму тиску на хіст. Підтвердженням доволі високої позиції НАТО до Росії — іспівняв будь-якої реакції на доволі різкі заяви міністра закордонних справ РФ Євгена Примакова. У Люксембурзі він відкрито заявив, що альянсу НАТО й Росії буде в значно активнішій лінійній, якщо не «існувало фено-

мені розширення альянсу». Ще хорсткий міністр висловив про записів у російській Думі величезний Договір про дружбу, співробітництво та партнерство Росії й України. Примакова вважає, що «договір буде відкладено доти, поки Держдума не одержить від України... належних відповідей з приводу розширення НАТО».

Солана, мовляв, очікує на чітку позицію Києва, яка, ачеюнда, алаштує Москву з цим питанням, оскільки «квітеснісний договори — стратегічне партнерство, а оно передбачає збіг позицій у головних зовнішньополітичних лінійках». А в основному план Примакова за ратифікацію. Більше того, МЗС Росії вважає «мудрим кроком Президента Кучми передачу на розгляд ВР угод його розподілу ЧФ». Коментарі зайди...

Щодо того, як НАТО з гарних точок, то в Люксембурзі міністри закордонних справ підтвердили готовність продовжувати митропоручу місію в Боснії й за закінченням мандата в наступному місяці. А новий очолюваний альянсом контингент, що збереже назву СФОР, буде лено надіслано з рахунок створення всередині нього спеціального багатонаціонального підрозділу. Спільно із силами ОБСЄ СФОР буде присутній під час проведеної у серпні виборів у цій країні.

У зв'язі з цим Косова дано декілька варіантів можливого втручання НАТО, зокрема військового. Однак на пресконференції по закінченні засідання Генеральний секретар Хав'єр Солана дав зрозуміти, що штабні плани асе-таки не більше, ніж демонстрація сили, і він сподівається, що вони не знадобляться. Схоже, розширення ірської кризи шляхом поргори, а не заступання зброї, стало добрим прикладом, бо воно виявилось доволі ефектним.

Виступаючи перед іноземними журналістами, Хав'єр Солана не став коментувати претензії лідерів випробувань у Пакистані, вважавши, що на зустрічі це не обговорювалося: так ді НАТО засуджує, однак вони «не впливають на її політичну компетенцію».

На зймку, добре, коли військовикам митропоручих сил НАТО немає роботи.

Наталія ФІЛІПЧУК, «Голос України»

А може, вже почалася війна?

(Початок на 1-й стор.)

На думку колишнього директора Агентства з контролю за озброєнням та розробником Кеннета Едлемана (США), «те, що збив Пакистан, можна зрозуміти, а з чим не можна». Зокрема, зокрема, бо з 1974 року Індія полове аерозабійні і митологія тяжила здійснення п'ять аерозабійних випробувань. Безперечно, нинішні дії Пакистану — своєрідна відповідь на вибори в Індії. Так чи змириться з аерозабійною обробою? Це безсумнісно, що президент спроркує Ірак та Іран прихвирити реалізацію своїх аерозабійних програм. «Якщо для зброї потрапить до рук режим, — вважає представник уряду Ізраїлю Давид Бар-Лізан, — тоді це дестабілізує в світі вже настільки серйозну ситуацію».

парламенті Канади щодо цього відбулося до сьї гарнє дебат. Так, опозиція нагадала, що 1956 року саме Канада продала Індії аерозабійний реактор і потім це, а 1964-го — і Пакистану. В Оттаві не могли не розуміти, що плутич, який виробляють в держах, теоретично можна використати і для створення ядерної зброї. Так і слід віддати Канаді належне. Цього разу вона першою оголосила про намір застосувати до країн—порнушників світового сполучення — економічні санкції. До неї приєднались і інші держави, у тому числі США та Японія. Щодо останньої, то і санкції, очевидно, найбільше аразять пакистанську економіку, бо Японія — головний фінансовий донор Індії в останню. Торк-во надала країн кредитів на 430 млн. доларів і безплатну допомогу на 43 млн.

Та, схоже, думка світової громадськості і фінансові труднощі не надто хвилюють Пакистан. Прем'єр-міністр країни Нава Шаріф ук-

повідома, що в арсеналі є ракети «Хорі» з радіусом дії 1,5 тис. км, запити нести ядерні боєголовки. А президент Рафік Тарар підписав указ про запровадження у країні незвичайного стану. Відпир громадян Пакистану позбавлено права на свободу слова, вільне пересування, проведення мітингів та маніфестацій тощо. Обмежено свободу преси і заморожено всі валютні рухуни, ділі іноземні компанії залишилися в країні.

Щоправда, Пакистан заявив про свою згоду розпочати мирний діалог з Індією, ачеюнда, якщо він може висунути йш досить серйозні аргументи. Та якщо випробування повторяться, наврач чи можна сподіватися, що переговори увійдуться успіхом.

І ще: згідно з інформацією супутників-розвідників, в іростанії, що ядерні випробування відбулись не «чісто», іншими словами — схоже, стався якийсь рашіш у повтрян. А кожен із країн за своєю природою прихвирити чіт перешварувану силу бою, схвирити на Хіросімі та Нагазакі. Пакистан заявляє, що інформація брехлива. Але перевірити її вже доведеться мешканцям регіону. На собі.

Подолання на лівів

Дещи подолання на мисливці! Мабуть, так писано можна було б віднести до оголошеної владою Кенії кампанії боротьби з лівими, що винишлися за підрозум майже 70 років домінування худоби у селах несповналі національного парку Ціло, повилами ІТАР-ТАСС.

Як виласить під час зустрічі бойових діл, у відшувті усі відомі засоби — хіба що міни поклади замінили тут на спеціальні «протиловові» пакети, встановлені на найвідоміших напрямках «додому» від лівів.

Туризм як притирття

СОНЦЕ, нісок та індустрія розваг — до цих звичних козирів туризму на пакистанських островах Занзібар додалися наркотики.

Занзібар, зживши світової слави як «острів принах», і багдківщина знаменитого рок-співача Фредді Мерк'юрі, тепер ризикне стати відомим як центр траєкторії наркотиків та аймавання грошей. У цьому разі туризм часто — лише прикриття чи засіб на відпочинок, а підзаробити, повідомляє ІТАР-ТАСС.

Контрабандисти винайшли чимало маршрутів, коли виїзду з кількох країн Західної Європи на Занзібар приїждять наркотики, що подорожують до окремих туристичних груп чисельністю до 300 осіб. Приз-

дять не рідше ніж раз на два місяці. Залич-чати здебільшого вирощують в Італії, Німеччині чи Великобританії. На Занзібарі зупиняються в готелях чи бунгало поблизу пляжів, що належать іноземцям, переважно італійцям. Дані «наркотики», йй-частіше кокаїн, вирощує до Індії Пакистану, Бангладеш, Туреччини, Єгипту. Туди отруту доставляють уже їхні занзібарські компанії. Саме за це більш як 150 занзібарців відбувають тривалі терміни тюремного ув'язнення в перелічених вище країнах, а 12 із них стрили. 1995 року влада Занзібару змусила банд дезортувати двох італійських бізнесменів, незважаючи на те, що ті принесли на острів великі капіталоукладення. За даними Інтерполу, італійці займалися переважно не туристичним бізнесом, а наркотиками.

Повернувся до дружини

Екс-президент Панами Гільєрмо Ендара помер після двох днів хвороби. Анонс Мас Діас, який пішов кілька тижнів тому. Тоді політичні розбіжності між подорожжям стали причиною серйозної сварки, яка переросла у справжню бійку. Вина вважалася, що сімейна пара задала суперечку через затримку майбутнього претендента на посаду президента від Арундістської партії (АІП), очолюваної Ендарою.

Побитий дружиною і тежешо, які псували в ділі не тільки кулаки, а й палиці і навіть картину, що потрапила під кулу, Гільєрмо Ендара залишив свої розкішні апартаменти і розповів журналістам про те, що сталося, повідомляє ІТАР-ТАСС.

За словами Ендари, екс-президента, перемір'я сталося завдяки втручанням католицького священника. Ачеюнда, що сімейна пара задала суперечку через затримку майбутнього претендента на посаду президента від Арундістської партії (АІП), очолюваної Ендарою.

Побитий дружиною і тежешо, які псували в ділі не тільки кулаки, а й палиці і навіть картину, що потрапила під кулу, Гільєрмо Ендара залишив свої розкішні апартаменти і розповів журналістам про те, що сталося, повідомляє ІТАР-ТАСС.

За словами Ендари, екс-президента, перемір'я сталося завдяки втручанням католицького священника. Ачеюнда, що сімейна пара задала суперечку через затримку майбутнього претендента на посаду президента від Арундістської партії (АІП), очолюваної Ендарою.

Сонячних днів та добрих людей тобі, рідний Києві!

Білий, зелений, золотий. Хочеш — додай інших фарб, та обов'язково оберни за сонячнім. А далі живи і насолоджуйся тим, що твоє щасття — саме тут, у Києві. Помиляйся, розчаровуйся, блукай нічним Печерськом. І лічи зірки, які бачили ці архітектурні обриси... ах, як багато років.

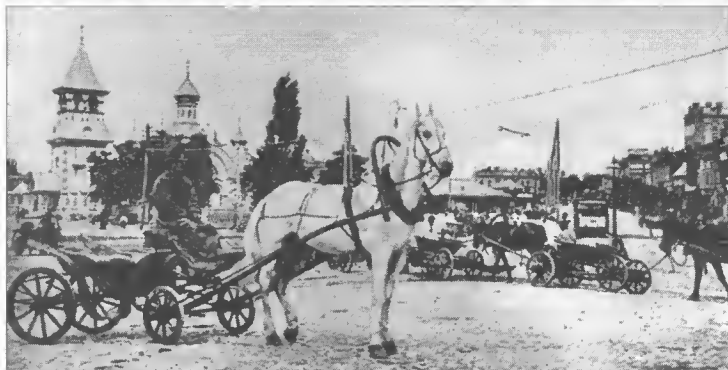
За п'ятсотрічний вік Київ утвердився у своєму праві бути таким, яким йому заманеться. Рясн каштанові бульварі та екзотичних садиб, у яких комфортно навіть платани і магнолії. Свідом суспільний звичай, що за будинок революцій крокує власним шляхом. Причому, що виштовхує своїх геніїв за три моря та оповідає себе їхніми легендами. Чистилищем, як прагматично диференціює усіх, хто потрапляє під руку. Глибиністим, золотим та таксі.

Чужинці ніколи не стане киянином (так само, як парижанином чи англійцем). Прибулець лише може навчитися відчувати незбагненне місто, підживлюючись його донорськими сокками. Витуплюючи себе на мікропротидію пішохідному Хрещатику. Закохуючись у Київ, ніби у непереоборну людину, завжди юного розбишкю, злілого консерватора, самоопенеженого непереможного героя.

Зрештою, це його, Києва, справа — асмукувати нескеровані людські потоки крізь контекстні трубочки ескалаторів підземки. Грати фонтанами. Чесно визнаючи свою безпачернучу матеріальність, підносячи на постаменти Лесю Українку, князю Ольгу та Батьківщину-матір. Позбавляти найвищих синів. І змушувати зашоплюватися — зеленим, золотом, білизною.

Тут надто багато естетиків та прямолинійних істин, неможливо гарних будинків та різних різних людей. Київ — цар, самолюбний, цілісний, естетичний. Лише безнадійний урбаніст знайде до нього свої ключі. І лише пробіст рідняків (а пахуть тут — мільйон!) придуше влаштувати у День Києва театральні фестивалі комедійних вистав. Поки місто сміється, у нього з замира.

Олена КЛЕЙМЕНОВА



Питая СХУЛІТ, мистецтвознавець

Вернісажі

У пошуках істини

КОЖНОЇ весни і осини вихідні трапляти ми святкуємо День Києва — свято відносно нове, але вже традиційне та улюблене не лише серед яких, але й достежні міста. Вернісажі, виставки, концерти на сценках, що готують майстри мистецтва до цього дня, завжди мають особливий, віднесений характер. Спеціально до Дня Києва Головне управління культури Київської держадміністрації підготувало виставку «Відродження», що відрізняється сьогодні. І ця виставка — лише перша акція державної програми, присвяченої великій події в житті європейського християнського світу — 2000-літній Різдво Христове.

У галереї «Лавра» виставлено близько 120 робіт 37 киянських художників. Це не виставка іконопису, і твори не можна розглядати як канонічні, куль-

тові. Організаторів цікавили міфти, які звернулися до християнської тематики в пошуках складної істини життя та духовного очищення. Так, на виставці

представлено полотно В. Григорово «Трійця», датоване 1971 роком. Частини експозиції — роботи майстерів живопису і хмарової культури Української академії мистецтва, яку очолює професор Микола Сторожко.

Для інших художників, учасників виставки, звернення до християнської тематики носить більш «свіжеский» характер, але все одно є нагальною потребою душі. Тому такі роботи посилають у творчості відомих майстрів одне з найголовніших місць.

У кожного своя дорога до храму. Художники вірають у велику силу очищення власної душі, сповідаються добрі, любові та терпимості до ближнього. І чи можна нам, стороннім, щось визначити чи заважати, коли право це належить тільки небесному Творцю.

Шедери цього року мистецтва повертаються з відпочинку

Сьогодні о 15-й годині гостинно відчинять двері відкритаврований особняк відомих киянських колекціонерів і меценатів Богданів та Варвари Ханенків по вулиці Терещківській. Утім, цей будинок добре відомий багатьом шанувальникам образотворчого мистецтва як обиття найуникальніших перлин світового живописання — Київський музей західного та східного мистецтва після тривалого ремонту знову асудити гостей.

Фасад будівля виконано а дусі авеніанської архітектури ХІІ століття. Атмосферу минулих епох відтворюють схожі на копії скриньки невеличкі застінні зали, вальовані безцінним скарбом — мистецькими творами. У розміщених інтер'єрах, відтворених з урахуванням асудів і смвіків колишніх господарів, представлені роботи майстрів італійського Відродження, полотна відомих художників Флоренції, Польщі, Італії, Франції, Іспанії.

Поки що працюватиме лише другий поверх музею. Згодом у алах третього поверху буде виставлена колекція східного мистецтва. Музейні працівники мають намір оформити її а вигляді а традиційній стилістичності художньої культури кожного регіону. А у подальших планах — створення експозиції, присвяченої родині Ханенків. Відкривається тут і мистецька бібліотека. Між іншим, її зможе відвідати кожний киянин чи гість столиці, адже за записом меценатів бібліотека має бути загальнодоступною.

Аліса РОМАНОВА

Кадри як цеглини для нового-старого літопису

Золоті макієви храмів над вічною дніпровською водою — знайома картинка з туристичного путівника. Тепер у цих брошурах буде більше сторінок.

Києву повертають його зруйнований церква Столиця стає ще краще, а люди — а вали — чистіше та одухотвореніше. Тому так багато місця на своїх сторінках газети приділяють відбудові святячих стін.

Про давню знову золотого-

ху споруду вже написано чимало. Та є неомітні учасники у цій повісті, яким накреслено увійти а історію. Йдеться про тих, чі уселили не менш копії, ніж праця археологів та будівельників. Про кінематографістів, що знімають фільми, присвячені відродженню Михайлівського Золотоверхого.

Це — режисер Василь Витер, сценарист Галина Криворуч, оператор Лесь Зозенко, Микола Гончаренко та Гор Пилипський. Як тому, під час Дня Києва, коли у фундамент будівельного заводу зруїн собору звисла капсула з грамотою в підписку початку будівельних робіт, ці професіонали розпочали паралельну роботу над своєю стрічкою. Іхньою метою (а також заданим замовника

— міської держадміністрації) було зняти усі «ювілярні» тонокці знаменні храму. І зрозуміло, сконцентрувати матеріал у фільм.

Протягом року народилися його частини, пов'язана з давниною. Кінематист не лише відображали кожний етап (звернення розкопки, відкриття та підняття) давнини, встановлення бані і найістотніші для початку життя відбудови красуні — покладаючи хрест), а й ретельно порпрацювали а літературним та кіновірними. Власні думки фільм, оздоблений вкривленнями старих аеноків та оригінальними фактами, лабу емоційності. Тенер ітчик-а-ітчик знавдісто 11 хвилини має свою історію у українській документалістичній. «Пітогосно» забардання надало фільмові прочитання

тексту Костантином Степанковим.

У першій частині стрічки — «Давнина Михайлівського Золотоверхого» — звичайно, буде продовження. Цей зафільмований етап та, що буде знято під час подальшого відродження храму, показуватимуть у майбутньому музеї. А кияни, які йдуть на цей світ через багато років, завдяки стрічці зможуть давнина має асудитість воскресати з руїн. Принаймні, є люди, які йдуть у цьому допомагають.

Олена КРАСОВСЬКА.
На знімках: руйні Михайлівського Золотоверхого; гравюра 1911 року.



Москва. Кремль. Листопад 1991 р.

Олександр КЛИМЕНКО (фото), Ольга КЛЕЙМЕНОВА, «Голос України»

Професіонал



Боснія і Герцеговіна. Сараєво. Травень 1996 р.



Київ. Мартинівський палац. Травень 1997 р.

(Початок на 1-й стор.)

Наш схвильований та переповнений емоціями Сашко бачив власний фотопортрет ніби уні сні. Переглядав сюжети творчих постанов. І думав про те, що люд прагне ефективних знімків з маєскініями та соловками пейзажами, ілюміст в його роботах, довершених за формою та переконливих за змістом. — П'єлічність Правда. «Журналістика — не поезія. Вона спонукає до роздумів та викликає бажання змінити все на краще», — розмірковував далі наш герой.

Роздівляючись на власних знімках, ніби вперше, зафіксував апаратом дійсність, він згадав Придністров'я, Карабах, Боснію. Бачив несприятливі образи жестокого світу. І зберіг їх для всіх тих, хто не боявся пороку справжньої журналістики.

А ще Олександр Клименко, спец вищого класу, подумки дякував за те, що його переважаче події, переапружене життя склалося так, як склалися. Кому? Батькові Петрові Павловичу та мамі Поліні Григорівні. Усім викладачам факультету журналістики Київського університету. Першому своєму творчому колективу «Сільських вистей». Своім іншим, «голосоукраїнським» колектам. І всьому суцільному, що загартує професіоналів.



Київ. Хрещатик. Жовтень 1995 р.



Хмельницький. Ракетна база. Листопад 1993 р.



США. Штат Луїзіана. Серпень 1995 р.

В Іспанії Дон Кіхот — лагунський, в Україні — чорнобильський

Марія Чурай... Леся Українка... Ліна Костенко...

Зрозуміло, що про Ліну Костенку можна писати традиційно, адже і видатна, і визнана, і шанована. Найбільша українська поетеса ХХ століття (єдина суперниці їй — Леся Українка, яка видала єдине у порівнянні Талісто) давно завоювала національну відзнаку і своєю популярністю, і своєю творчістю. 1990 року в США відбувся міжнародний конгрес «Ліна Костенко — поетеса і мислитель». 1994-го її книга «Христус-ці» в перекладі на італійську угоджена найпрестижнішою італійською премією імені видатного письменника Фрэнсиско Петрарки, в дипломі якої значено: «Спеціальна премія світової поезії Ліни Костенко».

Тож можна сміливо писати заповнювачку нотатки під робочою назвою «Встає за Марусею Чурай та Лесею Українкою». Проблеми сучасної так званої жіночої поезії — Грися Житенко, Савдана Короненко, Валерія Врублевська, Людмила Таран, Галина Нагіна, Оксикопітє, Наталія Матюха... А якщо перегоріти історичні вітчизняні літературні мимолітні нотатки, то доламо ще кілька десятків екзотичних імен, починаючи з Марусі Чурай.

Очевидно, коли пошукати у світовій літературі подібне з'являється об'єкт дослідження, то мало яка країна в цьому здатна

змагатися з Україною. Але говоримо сьогодні про Ліну Костенку. Тому ліпше віддати читинці соціологічної бібліотекі публікації про неї, а самим торкнутися проблеми, яка болить Поетесу: Чорнобиль! Осмислення цього глобального явища, особливо на рівні художньому. Зокрема в літературі.

Таким зметити не змогли, не зуміли: тисно було, перепалювало крила.

«Панорора»... Хто ж заплузав ті наші рота, що ми, виборщики опричані викам незалежності, досі не можемо розв'язати життєво важливі питання руку України в цивілізовану майбутню? Поетика! Державні мужі? Прагматичне міжнародне співтовариство? Ліна Костенко, 1993 рік: «Ідешся про Чорнобиль, якому цього року виповнюється вісім століть... Приїждять в зону... Ідуть кошички чорнобильські зі всіх мов розселення, зробіть їм на руках різного міста чи то його купів, чи поминки, чи тризну, — згодиться, це видивиться, як могло б потривати світ... Складається враження, що 800-ліття Чорнобильського не цікавлять, або його замочують».

Я не думаю, що замовчують. Просто в цьому економічному ступорі й політичному безладі державним мужам, до того, а державним вужам взагалі байдаже...

Як же так сталося, що ці проблеми і досі не привернули до себе уваги УКРАЇНОЗНАВСТВА — знавства України? Там що — вже не Україна?

Там повинна була давно вже працювати, незважаючи на раліацію, боїм незалежності історико-культурна експедиція...

Звичайно, легше робити оті шоричні голосні виправи по областях... «В сміт' волний, но йти». Як 10 років тому, як 20, все вона була «вільна й нова». На Сумщині куліш істи, в Селівні горілку пили, в Чернігові лещатко перерезали.

А історико-культурна експедиція в зону — коштів нема».

І знов сийти при аламі обидку, Гряде неоцизм. Я в ньому не іскую.

Така до слави привадежність! Така свобода і пісн! Декоративна незалежність! Ворухи вусами всі сні. Не хочу жарити жовдї з золї у колом ставникувнїку, сматкалі.

«Коротко — як дігнати».

Не випадково великих злодей заповнювачку нотатки майбутнього. Ліна Костенко і

власною творчістю, і повсюдністю дав поштовх до нетрадиційного розуміння місця письменника в літературному процесі. Якщо розумити останній як функціонування та еволюцію літератури як певну епоху, так і протягом історії народу, то виходить, що саме Ліна Костенко й конкурує в собі найкарактерніший риси й здобуток сучасного українського літературного процесу. Але Письменниця формально не належить до Спілки письменників України, що, як вважається, особливо своєю діяльністю те позитив.

Ас — найсправедливіший суддя. Він поставив кожного на його місце. А що вже один стоїть там зовсім без, навіть без фігурного ласку, то вже проблема, як ласку, іншого порядку. Ліна Костенко Талантом дано таке право говорити від імені українських письменників. Справжніх. Тих, хто може претендувати бути поруч з Іваном Франком, Тарасом Шевченком, Лесею Українкою, Василем Степанюком, Михайлом Коцюбинським...

І вона говорить. А десь у державній світлиці думають про шось ті, хто вважає, що саме вони втілюють собою боду. Наївні!

Нічого особажного нема в словах Костенки, чого не знали б її сучасники. Але всі мовчать, а вона говорить. І слова драгують — люди чомусь не люблять, коли їм надувають про протисті істини. Так було й у часи Дон Кі-

кота. Так і сьогодні.

Бо пам'ятайте, що на цій планеті, відколи створили її пан Бог, ще не було епохи для поетів, але було епохи для епох.
«Кобзарю, знаєш...»

Два роки тому Ліна Костенко була запрошена до Білорусі на засідання міжнародного ПЕН-клубу. Але вона відмовилася виступати в Мінську, де були заарештовані громадяни України за участь у мирному мітингу, присвяченому 10-річчю Чорнобиль. Поетеса чи не сланила, хто сказав слово на захист співвітчизників тоді, як офіційний Київ мовчав.

У творчості Ліни Костенко Чорнобиль став символом глобальних масштабів. Всі наші втрати: і матеріальні, і духовні, в минулому й нині, в майбутньому — в її розумінні несуть на собі печатку польського атомного лиха ХХ століття.

Ось чому отото історико-культурною експедицією стала сама Ліна Костенко. Вона постійно працює в зоні відчуження. Бо й там читатиме його?

Написане в останній року Петтесою — своєрідний Чорнобильський діалог. Коли ми прочитаємо його?

А офіційна Україна живе й досі акціями, подібними нещодавньому, але невіддаленому краєвино — «Передаймо нашім у спадок наш скарб — рідну мову». Мені доводило побувати в заповіднику. «Чн чули шось, про б... — запитував у людей. У відповіди вони лише зсозували плечима.

А може, й про Чорнобиль стануть теп не знатні? І про той — атомний, і про той — безядуконувий, що нищить українську мову й саму Україну?

ЛІНА КОСТЕНКО:
Ти знов прийшла, мюл печальна муз. Не бідай, я не покладаю рук. Те де була, у Весесві чи в Спарті? Яким вікам сейчасна є млі? І по якій несподіваній нуді захоходиш ти поетіе на землі? Ти їм диктуєш долю, а їм вірні. Твоє коло шалхетне і аске. Поети же є і краєві, і масовісні. Спасибі, що ти вибрала мене.

Під дахом пропонувано обставин

«У Москві два університети» — пригадується, наполовину Сопілоу у чепованих «Трьох сестрах». Утні, університети — не наша справа...

А от щодо лялькових театрів — то їх у Києві не менш як три. Щоразда, ця цифра постійно коливається. Раніше, коли в Україні були республіканські лялькові театри у «Будинку казок» на вулиці Руставелі. А от міський ляльковий (театр Сергія Сфренова), відомий мало не на всіх континентах, застати вдома було важко, бо він просто не мав власного дому. Згодом у нас з'явився ще й чудовий театр марионеток. Не встигли ж ми театри збудувати постійну прописку (маріонетки — в симпатичному закутку на Подолі, а Сфренов — нарішті! — у колишньому кінотеатрі на Лівому березі), як не стало театру на вулиці Руставелі. Ажле «Будинку казок» — це колишній будинок культури з'явився на вулиці Руставелі, і в будинку казок повернулося колишній власник.

Застався, саме час братися до давно обійденої теми «Театр-як-бездомність», що ми їй робимо. Робимо без зайвої категоричності, оскільки житейські обставини («предаданіе обставин», як казав Станіславський) є ще однією категоричністю за нас чи навіть за Головною управління культури.

Найстаріший у Києві театр ляльок, котрий залишив обжиті стіни колишньої синагоги, нині працює на Московській площі, залізничній Центрального літтеатру, в Будинку культури імені Фрунзе. Згодом, довелось відмовитись від вистав, розрохаваних на велику сцену й на спеціальну освітлювальну апаратуру. Пору переходили на магідрівний варіант існування й робили вистави, технічно пристосовані до пошуку в школах, дисках та кубках. І отримували — майну на два роки, до того, як ляльки прейдут у реконструйовані приміщення кінотеатру «Дніпро».

Театр як Щось

З тридцяти трьох вистав експлуатуються 18, решту заксервовано до краших часів. Була навіть чутка, що акторів знімаються тимчасово «заксервованими» мовляв, готують проєкт реорганізації трупи. Чутка тривожна, але ж кілька років тому, так само після реорганізації, перестав існувати столичний Театр естради, котрому теж було обіцяно новоселля в колишньому кінотеатрі. Але директор лялькового театру Микола Івашов Петерію у родині з вандим кореспондентом записав, що проблема нема, ніякої реорганізації колективу не було. Проєкт реконструкції кінотеатру «Дніпро» (престижне місце, у парку, на горі над Європейською площею) — го-го-го! Мого розлінуло й заплесало на містобудівний рад. Але чх було зроблено реконструкцію протягом об'яених чох років, залежить від наявності коштів у столичній скарбниці. Між іншим, після затвердження проєкту минуло вже майже рік. Пошуку грошей, починається іст, якраз сезон для будівництва, але коштів поки що нема.

Ось тут саме час бути категоричним: як же так, діда — нема? Але варто подивуватися іншому: як угадали за мінімум грошей Київ примушуватися знайтишати театральний місто? Столичне управління культури героїчно утримує понад двадцять театрів. Майже всі вони, навіть у краших часів, змушені бути, догн чі коротко, працювати «у прийням», під чужим дахом. Приміром, Театр на Лівому березі стартував з тієї ж тактичної. Молодішній (тепершній Молодішній) почував у БК «Метростру» Театр на Подолі дав вистави у Гостинному дворі, а відтоді, як там устала еста, переїхав у галерею «Лавра». Експер-



ментальний театр прихистила НАУКМА. Ліна нездово отримав хад на голову. Дічин музичний театр. «Бенефіс» дого воявав з сусідами — Центральним гастрономом і театром «Берег». Це неодноразово викликало своїм унікальним ставленням приміщенням на Ярославів Валу. Театр «Берег» побав про свій дім сні, остелившись у затопленому Театрі кінотеатра й відремонтувалиши його. У Андрія Жолдакім там, де він покаже виставу — у Києві, Люблін, Варшаві чи Лендє.

Цей перелік ми би служили Люстролого до тези «Спільний єс одніо виживує!» Але що така сіла стіснова мистецтва? Стовисно інінішних економічних умов? Той самий Жолдакім, котрого недовго називався «Берег», записав, розмарованим у можливості побудувати дім у себе вдома.

Справді, можна бути матеріально незалежним від держави. Але бути незалежним від економічної бідності й неспокійності цілого суспільства невідчужимо можна. Чи не тому фундатор багатобачишого Експериментального театру Валерій Біленько працює нині в Берліні?

А Олександр Балбан, керівник Театру-студії класичної гіси, здався недавно автором тих рядків: «Йі знавшу, що так пошукається емігрантом — навіть не відшкодує за кордон...»

Віктор БРАНИЦЬКИЙ, «Голос України»

«Динамо» (Київ) - «Спартак» (Москва) - дія друга...

ФУТБОЛ. Прихильники футболу України та Росії влітку минулого року стали свідками грандіозного свята, яке відбулося на НСК «Олімпійський» у Києві. Протиставили динамівськи і спартаківські команди зразка 1980-х років. Проіграв, як бикущий захисник московського клубу і колишній співачий збірної Валіс Хізіятуліні, ледве трішки зміг, б'ючись зі мною враженням від того, що відбулося в українській столиці. Хоча його команда й відносно програвла тоді вечора. Скальованих і розчарованих було, любонь, сотні тисяч, а може, й мільйонів людей. Адже те свято транслювало телебачення. На обидві країни.



І от другого дня літа на головний аріє стадіон у Лукнінках відбувається друга для цього захопливого спектакля. Московців, як і торік, очолює Микита Сімонович (Костянтин Бєсовоу відомийши від того ж тренера). Він назвав орієнтовний склад «Спартак»: Рінат Дасаєв, Станіслав Черчесов, Вагіс Хізіятуліні, Борис Пєдзаяков, Сергій Шавло, Федір Черенков, Юрій Гаврилов, Сергій Рєзнов, Юрій Суслопаров, Олег Романцев, Георгій Ярцев, Олександр Мосітов, Євген Кузнєцов, Віктор Паскулюк, Геннадій Морозов. Безперечно, єдина компанія, нічого не скажеш.

Але в розпорядженні Валерія Ло-



бановського намічається ще збірковий склад: Віктор Чанов і Михайло Михайлов, Володимир Бєсовоу, Андрій Баль, Сергій Балтача, Олег Кузнєцов, Олександр Заваров, Анатолій Дем'яненко, Леонід Буряк, Іван Ірмечук, Василь Рєв, чемпіон Італії, Шотландії та СРСР Олексій Михайличенко, свого часу найкращий футболіст і бомбардир чемпіонату Швеції Вадим Шустерко, Олег Прокісак, Геннадій Литвинченко і два володарі «Золотого м'яча» — найкращого футболіста Європи — Олег Блохін та Ігор Бєланов. Абсолютно всі — заслужені майстри.

У Москві до цього поєдинку великий інтерес. Організатори встановили достатню помірну ціну на квитки — 20 рублів (близько семи гривень). А перед подихом спартаківців і динамівців відбувається матч журналістів. За нам «Пресинг» виступає і представник «Голосу України».

На звичках: Валерій Лобановський та Микита Сімонович передувалиським подихом, заповнені вщерть трибуни НСК «Олімпійський» і збірковий склад київського «Динамо» 80-х років у центрі поля.

Фото ЮРІ ВЕНІГЕРША.

Футбол. Чемпіонат світу-98

Для ілюстрації нагадуємо склад груп, учасників яких, починаючи з 10 червня, поведуть боротьбу за Золотий Кубок світу на стадіонах Франції.

А. Бразилія, Шотландія, Марокко, Норвегія. В. Італія, Чилі, Камерун, Австрія. С. Франція, ПАР, Саудівська Аравія, Данія. D. Іспанія, Нігерія, Парагвай, Болгарія. E. Нідерланди, Бельгія, Корея, Мексика. F. Німеччина, США, Югославія, Іран. G. Румунія, Колумбія, Англія, Туніс. H. Аргентина, Японія, Ямайка, Хорватія.

ПЕРШЕ КОЛО

10 червня, середа. Париж. Сен-Дені. Бразилія — Шотландія. Монпельє. Марокко — Норвегія.

11 червня, четвер. Тулуза. Камерун — Австрія. Бордо. Італія — Чилі.

12 червня, п'ятниця. Марсель. Франція — ПАР. Лан. Саудівська Аравія — Данія. Монпельє. Парагвай — Болгарія.

13 червня, субота. Париж. Сен-Дені. Нідерланди — Бельгія. Лан. Корея — Мексика. Нант. Іспанія — Нігерія.

14 червня, неділя. Лан. Ямайка — Хорватія. Тулуза. Аргентина — Японія. Сен-Етьєн. Югославія — Іран.

15 червня, понеділок. Париж. Парк принців. Німеччина — США. Марсель. Англія — Туніс. Лан. Румунія — Колумбія.

16 червня, вівторок. Нант. Бразилія — Марокко. Бордо. Шотландія — Норвегія.

17 червня, середа. Монпельє. Італія — Камерун. Сен-Етьєн. Чилі — Австрія.

18 червня, четвер. Париж. Сен-Дені. Франція — Саудівська Аравія. Тулуза. ПАР — Данія.

19 червня, п'ятниця. Париж. Парк принців. Нігерія — Болгарія. Сен-Етьєн. Іспанія — Парагвай.

20 червня, субота. Марсель. Нідерланди — Корея. Нант. Японія — Хорватія.

тія. Бордо. Бельгія — Мексика.

21 червня, неділя. Париж. Парк принців. Аргентина — Ямайка. Лан. США — Іран. Лан. Німеччина — Югославія.

22 червня, понеділок. Монпельє. Колумбія — Туніс. Тулуза. Румунія — Англія.

23 червня, вівторок. Париж. Сен-Дені. Італія — Австрія. Марсель. Бразилія — Норвегія. Нант. Чилі — Камерун.

24 червня, середа. Лан. Іспанія — Болгарія. Тулуза. Іран — Парагвай. Бордо. ПАР — Саудівська Аравія.

25 червня, четвер. Париж. Парк принців. Бельгія — Корея. Нант. США — Югославія. Монпельє. Німеччина — Іран. Сен-Етьєн. Нідерланди — Мексика.

26 червня, п'ятниця. Париж. Сен-Дені. Румунія — Туніс. Лан. Японія — Ямайка. Лан. Колумбія — Англія. Бордо. Аргентина — Хорватія.

27 червня, субота. Париж. Парк принців. ІС—2В—1. Марсель. ІВ—2А—2. 28 червня, неділя. Париж. Сен-Дені. ІС—2С—4. Лан. ІС—2D—3.

29 червня, понеділок. Монпельє. ІФ—2Е—6. Тулуза. ІВ—2F—5. 30 червня, вівторок. Бордо. ІГ—2H—7. Сен-Етьєн. ІН—2G—8.

ДРУГЕ КОЛО
1/4 фіналу
3 липня, п'ятниця. Париж. Сен-Дені. 2—3В. Нант. 1—4А.

4 липня, субота. Марсель. 5—8С. Ліон. 6—7D.

1/2 фіналу
7 липня, вівторок. Марсель. А—С. 8 липня, середа. Париж. Сен-Дені. В—D.

11 липня, субота. Париж. Парк принців. Матч за 3 місце.

12 липня, неділя. Париж. Сен-Дені. ФІНАЛ.

По світах добре, а додому тягне...

Видатний український хокеїст, чемпіон світу ще в складі союзної збірної, один із найкращих

форвардів Національної хокейної ліги (НХЛ) Дмитро Христин, який виступає за клуб «Бостон Брюїнс» змагався на десяток днів до рідк. Києва. До речі, Дмитро офіційно з пресою ще не зустрічався. Але пообіцяв, що перше (ексклюзивне) інтерв'ю дасть «Голосу України». Ось, скільки за публікаціями в нашій газеті.

СЄХЛ: контури нового сезону

У залі прес-конференції київського готелю «Салют» зібралася президенти клубів, які виходять до Східно-Європейської хокейної ліги. Під час ділової зустрічі, на якій головував президент СЄХЛ Лев Контаров, було накреслено контури сезону-98/99.

До речі, розпочати його планується 5 вересня. Формат — 31 березня 1999 року. За цей період учасники мають провести регулярний чемпіонат і розіграти Кубок Ліги.

Отже, про чемпіонат. На його першому етапі десять клубів зіграють два кола. На другому — п'ять найкращих клубів визначать чемпіона і призера, розподілять між собою призери кошти.

Потім відбудеться кубковий турнір. У ньому обов'язково мають брати участь знайоміше багатьом. Якщо учасників можна розширити. Як кажуть, були б гроші... для виступу.

До речі, в культурних величезних розмови про розширення СЄХЛ. Є інформація, що у Гродно прагнуть злитися свою другу команду. Скажімо, «Німан-2».

Можливо, що почнеться відходження команди в Харків. Вихованці цієї чудової школи, яка продовжує «кувати» надії, грають де загодно, тільки не вдома. Он, кажуть, на драфті в НХЛ стоять два молоді харків'янчини. Дай Боже, щоб від хороших розмов і мимирів справа перейшла в реальну площину. Багато що залежить від керівників міста і області, замовників людей.

Учасники засідання аттестували найкращих гравців сезону, що в н. у. в. Воротар — Андрій Зиньков («Юніорс-Бєльцін», Рига), захисник — Андрій Лещуков («Полісся», Новотолочин), нападальники — Олександр Зіньків («Сокіл», Київ). Найкращий бомбардир чемпіонату — Дмитро Марковський («Сокіл», Київ) — 61 очко (51 шайба + 30 голівних передач).

А поки що хокей пішов на канікули. Київський «Сокіл» — чемпіон і володар Кубка СЄХЛ — на перше періодичне тренування збереться наприкінці червня.

В. Б.

Український Футбол Передплата на друге півріччя - 98

Андрій ШЕВЧЕНКО: Я забиваю

Газета «Український футбол» єдине видання, яке найповніше висвітлює одне з найпопулярніших видів спорту. Лише «Український футбол» всебічно відслідковує життя клубів усіх рівнів, організаторську діяльність Федерації футболу України, Професійної футбольної ліги та її складових — ФФФА та УЄФА.

Завдяки нашому виданню, які і в другому півріччі здійснюватимуться про завершення стадії чемпіонату світу-98, Єврокубка та старт національної збірної у відбірковому турнірі Євро-2000, початок восьмого чемпіонату та чергового розіграшу Кубка України.

На сторінках «Українського футболу» публікуватимемо інтерв'ю з футболістами, тренерами, арбітрами й організаторами популярної гри. Нагадуємо, що «УФ» виходить двічі на тиждень — щосереди та щосуботи. Востаннє від нас ска: Єврокубок, стартує відбірковий ігор чемпіонату Європи плануємо триразовий вихід. Однак передплата ціна не змінюється:

• на один місяць — 1 гривня 65 копійок;
• на три місяці — 4 гривні 95 копійок;
• на шість місяців — 9 гривень 90 копійок.

Передплатити індекс — 60994.

Щоб замовити «Український футбол» до кінця 1998 року, зв'яжіться на пошту, де передплата на «УФ» приймається до 10 червня без обмежень.

Завтра фінал Кубка!

Він почнеться о 17.00 на НСК «Олімпійський». Зустрінуть ЦСКА (Київ) і «Динамо» (Київ). Голасмо, що прихильники футболу зайняти на головну спортивну арену України і стануть свідками шкільного поєдинку земляків.

Перемога олімпійців у Будапешті
У столиці Угорщини олімпійська збірна цієї країни зіграла товаришський матч із колективом з України. Перемогли українські футболісти — 3:1. Дранов, 17, 18, Якиманишків, 86 — Кетелі, 36.

Наша команда виступала в такому складі: Романенко, Першин, Якиманишків, Балнський, Дашенко (Кульов, 53), Котов, Воробей, Дранов (Шлак, 64), Олійник, Платонов (Черняк, 46), Венгінський.

Сьогодні в «Курені» невелика презентація без фуршету

На сторінку завітав гість із Донбасу «Дон Хіхот». Пояснювати назву гумористично-сатиричного випуску, мабуть, немає потреби. І все ж...

Погодьтеся — боротися з нашими численними негараздами найліпше з допомогою динаміту, напалому тощо. А спроби покекнутати або висміяти те чи інше явище часто-густо нагадують те відоме протиріччя з вітриками. І все ж, «Дон Хіхот» не поспішає складати зброї, бо це класик сказав: «Я сміюся, бо інакше мені довелося б плакати».

«Дон Хіхот» презентували

Павло КУЩ
та Микола КАПІСТА
(малюнки).



Хочете — вірте, хочете — ні

Чутки виявилися перебільшеними

Маняк трапився нівроку. Як намальований! Піка — хоч поросост об неї бий. Шия — хоч обиди гни. Рухи, як граба.

Однак я тек страляний горобш.

— А документ є? — дипломатично замаскував неловку. Та коли прочитав у посвід-
ні, що ти і справді працюєш «маняком-гвалтнимком міста Луганська та області», все ж доводило мені знати потрібних епіт. бо маняк — це вам не симпатична молодиця. Його не запізнати звично: «Що він робить сьогодні після роботи?» Та як ти наважисся...

— А гроші? — кинув на мене недовірливий погляд.

Однак, коли почув назу галст, який мав дати ексклюзивне інтерв'ю, люб'язно погодився.

— Ча про мене не писала, — протаргав і призначив час.

Коротше, на п'ять хвилин раніше домовленого часу я прибув на призначене місце. Через півгодини причовгав і мій співрозмовник.

Клята робота! почав блякати ще здалеку. «Ня-чю особистого життя!»

— Хіба? — прикинувся я Хо-мою неірующим.

— Вору не побажаю, — він спосереді сльозиву з немож-но сіє просто на тротуар. Адже тільки з початку цього року мною здійснено півтора десятка нападів на жнок. Та що вони мені собі думають? — а двоцифрові...

— Хто думає? — шперто дотримувався я лакозним.

— Хто, хто... Ти, хто в газе-тах про мене отак пишеш, нехай би їх нагами писало! Та ти що, в натурі, газет не читав?

— прискався вже до мене.

Я не встиг відповісти, бо на-ша неспина розмова праз ува-лася. До того ж досить незвич-но.

З-за рогу вигулькнула три майже тупею догноті сторін-ки. Вони всіли одна одну пі-руку і дуже голосно виводили стару пісню на новий лад:

— Гей, маняк, ти дуже до-во то лікувати, а я тебе устiglia розкоблоти.

— Ану, розвіяв тут! — без-церемонно штовхнула ногою мого співрозмовника одна із замізничих перекоски. — Роз-велося цих маняків — вже проїти ніяк!...

Такої образи той стерпів не зміг. Ручку скопився на ноги. Скретотнув зубами, і червоний праз зник. Тільки легенький димок стівився над тротуаром.

«Господи!... Іще один згорів на роботі!», — подумки жах-нувся я і ринув до найближ-чого відділення міліції.

А переглядаючи правоохоронні заспокували вже не тільки мене, а й ірзничу частину меш-канців Луганська. Тим більш, що чутки про маніяка на вулиц-ях міста підхопили й окремі газети. Як наслідок, складало-ся враження, що маняк навіть періодично апаштує прес-конференції для деяких мас-медіа.

Справді, в Луганську з по-чатку цього року зареєстровано 16 випадків зв'язування. Але, за даними співробітників УМВС області, всі вони зайи-нені у різних районах міста і різними людьми.

Додатково того ж, у 13 випадках нападники були затримані про гарячих слідів і нестигмуть відповіле покаран-ня. Тому інтерв'ю вони дають не журналістам, а очкам до сенсаций, а працівникам слід-чих органів.

— поставив діагност. — Якщо дозу-ватиме, люди з нього ще будуть. Але для профілактики нехай переночу-ють.

Поків в мене вивертки кишені і ви-грібав з них газети, протримав партійні та атіаційні листівки, првнели ше одного клієнта.

— Ось! — гордо рапортував вже зна-йомий мені серґант. — Просто на тро-лейбусі зупинив, заже слухав усіх вст-пати до його партії і цим ображав люд-ську гідність...

— А-а-а-а!... Старий знайомий! — задоволено потер долоню черво-ним пальцем. А я вже тріпотім ділом по-думаю, що тебе заковували. — Ну, скільки сьогодні установчих партій-них зборів провів?...

— Як ти казала, у виторок — бу-де партія у нас сорок!... — ухвалою заснівав партіолог, розуміючи, що втрачає вже нічого.

Продовження концерту я не чув. Мене протримав у невеличкій залі, де кілька торгових вже слухали ново-во-популярну лекцію про зубність партіологів. Виявляється, парті-ольна залежність сягає своїх ко-риннях аж до мизму, але особливо затроюлого розміру набула остан-нім часом. Аж партія створювати, як і вживати алкоголь, теп треба в міру. А в нас? Кількість новостворних партій зростає в геометричній прогресії.

— Самолюбивий витук. «Є така партія!» наразі вживається навіть час-тіе за традицією «Ти мене похва-саш...» — обурюється лектор партіо-лому дурману.

ІВАН (інформаційне веселе агентство новин) повідомляє

Чи знаєте ви, що...

...Кали у середній клітці узрієте людину з ялинкою в ру-ках, це не обов'язково беззайний ледолаж, який нарешті виносить ялинку з помешкання. Справа у тому, що за тради-цією на шахтах регіону ялинку нараджають після виконання річного плану. А оскільки зараз багато шахт нарешті вшорало-ся з річним завданням, для них відкрито спеціальні ялинкові базари. Ціни ті самі. Зате за послуги Діда Мороза деруть утри-дворта, бо кому хотіло паритися в спеку у кожусі та валанках?...

...Салісестський метол вплину на незговірливих клієнтів зья-ли на обсерваторії, яких звуть санітарями бізнесу. Жерту прив'язують до стільця і на кілька годин залишають перед умикаєним телевізором, де транслюється окремі передачі УТ. Ефективність «телезайного стільця» настільки висока, що, кажуть, правоохоронні органи тек мають намір застосувати цей нелюдський спосіб мордування у своїй практиці.

...При спортклубі заводу феросплавів розпочала свою роботу секція «вужи». Так називають себе поодинокі відчайдухи, які, поборовши огиду та впазу, намагаються купитися у найближчій водоймі. Тузи, після зливу у неї заводських вод, ніщо живе не підходять на гар-манийн постріл, але «вужи» своїм прикладом хочуть по-вернути минулу славу ко-лиси пляжних місць. Однак під час купання акваланги із себе «вужи» поки що не ри-зикують знімати.

...На полігоні села Хомів-ка відбулося випробування якісно нового напая «Ганна-ко-ло». Особливості високоточності різнину у тому, що після її вживання мерщій починає ходити по колу у пошуках скрі-пів, чим заступа. У найближчій партії перетну вадзала партія з одного дельта — напая «Спайт». Після нього плас-том плашав спати на 6 — 7 годін і вже ніщо не може потрив-вожити глибокий сон.

...У міських магазинах вже з'явився у продажу перша партія свого повітря, розфасованого у металеві банки. Товар користується півмишнім попнитом, тому, як зважлив, не обій-шлося без копію. У той час, коли переважна більшість поку-пців складається на банку, «нові» требає вже повітря ядиком і не тільки дихають ним, а й навіть приймають повітряні ванни!...

Цей партійний, партійний, партійний змій...

Посеред білого дня повертався з чер-гової деліції Нікому нічого. Шоп-равла, делізі перебуваючи у відпові-льному стані, вголос обговорював поба-чене й почує, як кожна дорожка не за-ступила дві постаті в уніформі.

— Це один набрався як май гурш! — чи то зрадів, чи то обурився перший.

— Серґант Ланеско, спецлідрівці за боротьби із партіологізмом, відкро-менувати другий. — Ану, чим ди-каєш, шановний?

Я, звісно, обурився, але зробив спробу переконатися, як що протра-пає нашої партії, треба менше! підбила охоту дискутувати. А коли почу-ю: «У витерезник», то у загальні по-вісив носа.

У перелюбного загалного закладу вже сніда розпалена жінка! дуже голосно не погоджувалась з тим, що вона — хронічний партіолог. Мо-вля, партіяна гарячка її антрохи не загрожує.

Поків являв мене під кутом як посидати у автомобіль-фургон з гратати.

— Куди?! — ше намагався я протестувати, але фраза: «Мітин-гувати треба менше!» підбила охоту дискутувати. А коли почу-ю: «У витерезник», то у загальні по-вісив носа.

Поків являв мене під кутом як посидати у автомобіль-фургон з гратати.

тив від партій та блоків. Натомість на всю стіну галло «Партіологізм — бія!» та «Партіологізм — чума кінця ХХ століття!». А поря — з підложини фото-портретів та каратур на стенді «У по-люди партіологізм — бія!»

— Скільки партій сьогодні створи-в? — нарешті запитав мене черговий лі-кар-партіолог.

— Дякуюш нікуди — почав загинати пальці.

— Достіт, — перебив він мене, —



початкова стадія. Хронічні, як правило, не пач'ятають такої кількості.

— А галопіюшні часом не турбують? Очолити всі партії одразу не користи? знову пласзую погляду на мене.

Після того, як валілося заперечити, партіолог впазув етратив до мене профісійний інтерес.

— Примусовому лікуванню не підля-

А далі повідав, що політичне само-почуття ше вчора абсолютно здорових у цьому відношенні тротмалі ризко по-нужувати. Тобто людина, яка з'явилася у партії партії, перетну вадзала партія в доміно, наже з гадулу ха. Бо враз так залежно від звичайн вступати в уже наявні партії або мерщій засновувати нові.

А наслідок, відповілі профілак-тич і лікувальні заклади переповне-ні, чом ефективного засобу зцілення не існує й досі. І тільки нешодовно партіолог! І, запровадив нову техно-логію анонімного лікування. Він бе-реться позбавити від партіології за-лежності всього за два — три сеанси. Якщо тільки не йдеться про запущений випадок.

Одне слово, у витерезнику як у вит-верезку. Не обійшлося й без холо-дного лущу, який нас показ вівольф-мю, знятого прихованою камерою із життя партіологів.

А на ранок я отримав квитанцію з за-пеннення, що як для першого разу на місце роботи не дозволяють. Натомі-сть довелося дати розписку протамом трохом мизму, але особливо вадзала партія в доміно, наже з гадулу ха.

Тижень я тримався як несприятна фортеця і «сухий закон» був нормою для життя. Але крпалі партіонової та полі-тичної інформації! Але під час черго-вого телестрандія партійної реклами не втримався... Коротше, створив партію з боротьби із партіологізмом. І, що зроб-ить партія, перетну, що за несприятна ось цих рядків.

Валерій БАБИЧ: Біблія для всіх одна



Уже після безперешкодженого виступу Валерія Бабича в Києві. Цю політичну партію очолює народний депутат України Валерій Бабич.

Чому саме після виступу вийшов на партію? — Ми, всі ці, хто стояв біля витоків Всеукраїнського об'єднання християн, жодною мірою не орієнтувалися на політичну конкуренцію, не ставили за мету об'єднувати наші партії в парламентській більшості виборів 1998 року. Ми прапоруємо на перспективу, не бачаючи повторити долю багатьох політичних партій, що створювалися або «під особу», або під виборчий закон.

Ми не могли дозволити собі галопівних темпів у формуванні структури Всеукраїнського об'єднання християн. Кінцевою метою діяльності Всеукраїнського об'єднання християн вбачає у побудові в Україні такого суспільства, яке в усіх сферах життєдіяльності керується б принципами християнського віровчення. А наша найближча мета — побудова християнського держави.

Принципом нашої діяльності є установка полягати в тому, що ми не культивуємо у середовищі членів партії, єдиний активний об'єднання відомого критицизму щодо нинішньої влади. Ми готові запропонувати наші розробки нинішній владі чи реалізувати їх у майбутньому самостійно з єдиною метою — зроби життя людини в Україні гідним її високого покликання, а саму країну — міцною і динамічною у своєму розвитку.

У своєму прагненні суспільного прогресу, духовного оновлення України, її соціально-економічного розвитку, ми підтримуємо прапор об'єднання усіх партій — не лише християнських — всіх, хто хоче не руйнувати, а творити, будувати нову демократичну державу. Об'єднуємо ідею нашої партії закладено в самій її назві, у програмі та статуті. Разом ми, християни, становимо більшість, яка може конституційними політичними засобами, особистим прикладом, особистим прагненням змінити суспільство.

Духовність, Храм духовності — це віра в Бога і організація нормальної життєдіяльності суспільства механізмів і інститутів, що покладають забезпечити інтелектуальний розвиток особистості. Це впровадження і збереження інтелектуальних та культурних надбань суспільства. Це гармонія протерпів, що здаті забезпечити кожну без винятку громадянину України можливість для повноцінного розвитку, отримання якісної освіти та всебічного виховання.

Пріоритет духовності — це і принципово інше, ніж сьогодні, система фінансування таких важливих сфер життєдіяльності суспільства, як освіта, наука, система суспільного виховання підлітків, молоді покоління, а також розподіл бюджетних коштів з урахуванням усієї важливості духовного розвитку людини і суспільства.

У багатьох наших співвітчизників склалося уявлення про ділових людей як про стоїтківських прагматиків, далекі не те що від філософії, а й навіть від елементарних людських почуттів: співчуття, жалю, алтруїзму. Чи не спонукає ваша позиція самій природі?

Якщо ви уважно читали програму, то, мабуть, помітили, що там є такі слова: «Ми проти мізерного, міхконфесійного протистояння та визнання однієї з конфесій державною. Державою не може бути вільною від регулювання певних сторін життя Церкви, що пов'язано із забезпеченням громадського порядку та суспільної стабільності».

Ми домагаємося неухильного дотримання Конституції, законів України, що регулюють діяльність релігійних організацій та міжнародних зобов'язань країни із забезпечення та захисту свободи совісті та свободи діяльності релігійних організацій.

А якщо нехтеші подаття заявляю вимоги платити? Як це вимогте? Це не суперечить платформі БОХ?

Ми підтримуємо кожного, хто поділяє наші погляди на цінності християнського бачення світу, хто прагне жити за євангельськими заповідями: не вкради, не вбий, не поклади догуді. Чого дії платформи не змогу предписати людині будь-якого віросповідання, а також людині, яка не дотримується ніякого віросповідання, але хоче жити в живе часе.

А якщо повернутися до питання щодо плати християнства, то й тут можна знайти зрозумілий аргумент: аже Біблія для всіх одна! Чи не так?

Інтерв'ю провів Олег МІЛОВАНЧИН.

16 липня 1998 року в 13-й год. у Валентині вул. Маршала Бірозова, 17 відбулася чергова загальна збірка акціонерів закріпленої акціонерної товариства «Соняшники».

Порядок денний:
1. Звіт правління товариства, затвердження балансу за 1997 рік та плану розподілу прибутку на 1998 рік.
(Доповідає: голова правління — генеральний директор Пшук Д. М.).
2. Звіт ревізійної комісії.
(Доповідає: голова ревізійної комісії Ємчук О. П.).
3. Про зміну до статуту товариства у зв'язку:
— із змінами Законом України «Про господарські товариства»;
— затвердженням голови правління — генерального директора Бабича В. І.);
— із збільшенням статутного фонду шляхом розширення колу учасників (про додатковий вилік акцій товариства для залучення зовнішніх інвестицій).
(Співдоповідає: заступник генерального директора з питань економіки Шолом М. В.).
Метою виліку акцій третьої емісії є збільшення статутного фонду. Після залучення третьої емісії статутний фонд товариства становитиме 12 361 230 (дванадцять мільйонів триста шістьдесят оди тисяч двісті тридцять) гривень.
Напрям використання залучених від емісії коштів:
— розвиток виробництва;
— поповнення обігових коштів.

Планою обсяг емісії — 15000 (п'ятнадцять тисяч) акцій номінальною вартістю однієї акції 35 (тридцять п'ять) гривень на загальну суму 525000 (п'ятьсот двадцять п'ять тисяч) гривень. Акції призначені для розширення колу новими учасниками товариства. Акції виліковуються з балансової форми. Серія третього випуску — порядковий номер з 33819 по 35318. Усі акції прості і нероздільні. Акціонери будуть вилікувати з реєстру на загальну кількість належних йому акцій. Оплатити акції можуть будь-які відсутні власники інших акцій акціонерів та працівників товариства, що не в його акціонерів, а також треті особи, якщо вони не придбали акціонерів або працівників, або самі акціонери товариством для їх наступного переходу в порядку передання статутного акціону з чинним законодавством. Продаж, купівля, продох акцій оформляється з внесенням відповідних змін в систему реєстру, журналі реєстрації. Здійснення інших операцій з виліку акцій «Соняшники» відбувається за місцем його знаходження згідно із Положенням про акції.

Печаток передати акції — 06.08.98 р.
Заключення передати акції — 10.07.98 р.
Затвердження вихідних нормативних документів та зобов'язань по контракту на продаж отриманих акцій.
(Співдоповідає: реєстратор ЗАТ Пономаренко М. В., а. о. головного бухгалтера Батуря В. С.).
Реквізити акціонерів відбуватися за адресою: м. Полтава, вул. Маршала Бірозова, 17 з 9.00 до 16.00.

Акціонери мають право брати участь у зборах особисто чи через своїх представників. При собі мати паспорт та свідоцтво.

До уваги акціонерів ВАТ Виробничо-наукове підприємство «Укразоопромпостач» повідомляє, що загальні збори акціонерів відбуваються 10 липня 1998 р. об 11 год. за адресою: м. Київ, вул. Васильківська, 16.

Порядок денний:
1. Звіт правління про фінансово-господарську діяльність за 1997 рік.
2. Затвердження нової редакції статуту товариства.
3. Звіт голови спостережної ради.
4. Звіт ревізійної комісії.
5. Затвердження незалежного реєстратора.
6. Закладення фонду випуску акцій підприємства.
Реквізити акціонерів та довірені осіб з 9.00 до 10.30. Для реєстрації необхідно мати при собі документ, що посвідчує особу. Представникам акціонерів слід подати довіреність, оформлену згідно з чинним законодавством, та документ, що посвідчує особу.
За довідками звертатися по телефону: (044) 263-41-14.

Правління ВАТ.

Академія праці і соціальних відносин Федерації профспілок України звершує на роботу на конкурсній основі досвідчених викладачів з питань права, економіки та історії профспілок:

- Кафедра «Історія та історичні документи» права:
завідувач кафедри — доцент, кандидат юридичних наук чи професор, доктор юридичних наук — 1 ставка;
доцент, кандидат юридичних наук чи професор, доктор юридичних наук — 3 ставки.
- Кафедра «Цивільно-правових дисциплін»:
доцент, кандидат юридичних наук чи професор, доктор юридичних наук — 13 ставок.
- Кафедра конституційного, адміністративного та фінансового права:
завідувач кафедри — доцент, кандидат юридичних наук чи професор, доктор юридичних наук — 1 ставка;
доцент, кандидат юридичних наук чи професор, доктор юридичних наук — 8 ставок.
- Кафедра економічної теорії:
доцент, кандидат економічних наук чи професор, доктор економічних наук — 2 ставки.
- Кафедра маркетингу:
завідувач кафедри — доцент, кандидат економічних наук чи професор, доктор економічних наук — 1 ставка; доцент, кандидат економічних наук чи професор, доктор економічних наук — 6 ставок.
- Кафедра фінансів і кредиту:
завідувач кафедри — доцент, кандидат економічних наук чи професор, доктор економічних наук — 1 ставка;
доцент, кандидат економічних наук чи професор, доктор економічних наук — 10 ставок.
- Кафедра історичних наук чи професор, доктор історичних наук — 1 ставка.
Землі подані за адресою: м. Київ, вул. Васильківська, 16. 3. Академія праці і соціальних відносин Федерації профспілок України.

Телефони для довідок: 252-49-40, 266-24-52.

Арбітражний суд Києва (Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-В) порушив справи про банкрутство:

- ТОВ «Аксентіон» (ю. а.: 253121, Київ, вул. Вербицького, 30-А; р/р 2457905 у Харківському відділенні Промішлявського банку України), справа № 15/98;
- ТОВ «Фортун-Візит» (ю. а.: 253068, Київ, вул. Сербієвська, 3-А; р/р 467186 у Харківському відділенні «Укробанк» Києва), справа № 19/97;
- ТОВ «Калатан» (ю. а.: 253091, Київ, вул. Харківське шосе, 156; р/р 1467013 у Київській філії Акціонерного банку «Аксі-банк»), справа № 18/98;
- ТОВ «Нікіта» (ю. а.: 253152, Київ, вул. Серафимівна, 9-А; р/р 001457202 у Подільській філії АК «Банк»), справа № 12/97-6;
- ТОВ «Фемі-Фан» (ю. а.: 253098, Київ, вул. Дніпровська Набережна, 5-Б, кв. 116; р/р 1467187 у Куренківському відділенні АК «Банк»), справа № 12/92-6;
- ТОВ «Техон» (ю. а.: 253088, Київ, вул. Леніна, 34; р/р 467609 у Харківській районній філії АКБ «Легбанк» Києва), справа № 2/172-6;
- ПП «Славко» (ю. а.: 253068, Київ, вул. Олімпійка, 21; р/р 26003464 у АПБ «Авал»), справа № 8/75;
- АТЗТ «Метабанк» (ю. а.: 253081, Київ, вул. Золотопільська, 2; р/р 26006301163 у Київському відділенні Реал банку «Укразембанк»), справа № 8/76;
- ТОВ «Інститут програмного ресурсозбереження та критичних технологій» (ю. а.: 252045, Київ, вул. Чапівського шосе, 98; р/р 26008200039801 у Подільській філії Акціонерного комерційного банку «Київ»).

Претензії кредиторів та заяв санаторії приймають протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Концерн «Чексил» — крупнейший в Европе производитель шерстяных и полшерстяных тканей и готовую школьную одежду. Широкая гамма цветов. Высокое качество. Экологически чистое сырье. Цены производителя. Гибкая система оплаты.

По вопросам приобретения обращаться: 250023, г. Чернигов, ул. Шоссе, 66, ДП «Чексил-маркет», тел. (0462) 142-204, 142-737, 152-293, 142-631, а также в филиалы концерна:

252133, г. Киев, бул. Л. Украинки, 16, ФМС «Днепрнаш» 8 (044) 221-55-89, 340086, г. Донецк, ул. Артема, 49 (0622) 370-422, 333000, г. Симферополь, ул. Липитская, 20, к. 204 (0652) 254-770, 270001, г. Одесса, пр. Красный, 9, СП «Регион-Юг» (0482) 264-733, 316000, г. Харьков, пр. Глибочий, 1 (0572) 433-283, 290019, г. Львов, ул. Лемківська, 15 (0322) 521-985, 320093, г. Днепропетровск, ул. Новокриворізька, 6 (0562) 920-495, 320027, г. Запорожье, ул. Косиничевська, 22 (0612) 952-570.

БАТ «Волинськоголовпостач»

повідомляє, що позачерговий загальний збір акціонерів відбудеться 15 липня 1998 року за адресою: 263200, Україна, Волинська область, м. Луцьк, вул. С. Лаза, 7.

Порядок денний:

1. Про ануляцію викуплених в 1997 році акцій товариства.
 2. Про затвердження положення про реструктуризацію БАТ «Волинськоголовпостач».
 3. Про ліквідацію філій та створення дочірніх підприємств.
 4. Про збільшення складу ради акціонерів до п'яти чоловік та обрання нових членів.
 5. Про збільшення статутного фонду на 150,0 тис. грн. шляхом випуску нових акцій.
 6. Про продаж гуртожитку БАТ «Волинськоголовпостач». Початок збору з 14-00. Реструктуризація акціонерів з 9-00.
- Телефони для зв'язку: 4-72-0-2.**
Тел. факс 4-64-89; 4-84-38.

Вниманию акционеров ОАО «Запорожский комбинат строительных материалов».

Правління повідомляє, що перше зібрання акціонерів состоится 17 липня 1998 г. в 10 часов по адресу: г. Запорожье, ул. Северное шоссе, 69, в Красном уголке завода.

- Повестка дня:**
1. Отчет руководящих органов ОАО о финансово-хозяйственной деятельности за время существования общества:
 - в) отчет правления;
 - в) отчет наблюдательного совета;
 - в) отчет ревизионной комиссии;
 2. Утверждение нового редакций устава общества.
 3. Утверждение внутренних нормативных документов (положение о наблюдательном совете, положение о правлении, положение о ревизионной комиссии).
 4. Выбор органов управления общества.
 5. Утверждение договора ОАО с регистратором — собственником именных ценных бумаг.
- Регистрация участников собрания проводится 17 июля 1998 года с 8-00 до 9-30.

При себе иметь документ, подтверждающий личность.

Справки по телефону: 2-93-17, факс (0612) 2-59-34.

Правление.

Зміни до інформації про п'ятий випуск акцій Акціонерного комерційного банку «ТК Кредит»

У розділі «Дані про емісію цінних паперів» абзац третій змінити в такій редакції: «Строк передплати на акції п'ятого випуску встановлюється з 30 березня 1998 року по 1 вересня 1998 року включно за адресою: м. Київ, вул. Дмитрівська, 18/24».

23 квітня 1998 року Арбітражний суд Київської області (252033, Київ-33, вул. Жилищна, 58-а), за заявою Броварського виробничого підприємства з експлуатації та ремонту житлового фонду порушила справу № 76/106-98 про визнання банкрутом товариства з обмеженою відповідальністю «Салон-Меланжі «Трикотаж» (255020, Київська обл., Бровари, 6, Незалежності, 2; р/р 26009202878001, МФО 321499, код 00310947 в АПБ «Україна», Брокер).

Претензії кредиторів і заяви санаторії приймають протягом місяця з дня публікації оголошення.

Правління АОЗТ «Гостиница «Мир»

ізвещает о проведении ежегодного общего собрания акционеров 11 июля 1998 года в 10.00 в помещении гостиницы по адресу: г. Харьков, пр. Ленина, 27 а.

Повестка дня:

1. Отчет правления и ревизионной комиссии за отчетный период.
2. Избрание наблюдательного совета общества.
3. Утверждение изменений и дополнений в учредительные документы общества.
4. Утверждение решения правления о ведении реєстра акціонерного реєстратора.

Правление.

Відкрите акціонерне товариство Лівийська товариствопромишля Фірма «Львівпрес» повідомляє своїх акціонерів, що 17 липня 1998 р. об 11 год. відбудеться загальний збір акціонерів за адресою: м. Львів, вул. М. Воротного, 6, акційний зал Львівського державного технікуму легкого промисловства.

- Порядок денний:**
1. Затвердження підсумків діяльності БАТ «Львівпрес» за 1997 р.
 2. Затвердження висновків та звіту ревізійної комісії.
 3. Внесення змін до статуту БАТ та внутрішніх нормативних документів.
 4. Вибори спостережної ради товариства.
 5. Про реорганізацію товариства.

Реструктуризація зборів — 17 липня 1998 р. з 9-45 години.

Учасники зборів мають подати до виконавчого комітету документи, що засвідчують їхню особу, та сертифікат акцій або дозвільня на представництво.

Дешевле?.. Только даром!

ЩИНЫ

на любую технику.
Склад в Днепропетровске (самовывоз).
Возможен бартер.
Доставка в любую точку Украины
по желанию заказчика.

Тел.: (0562) 44-00-44, 44-00-67, 44-01-05.
Факс: (0562) 45-11-73.

Відкрите акціонерне товариство «Завод Аналог»

повідомляє своїх акціонерів, що 17 липня 1998 року в акційний зал заводу «Аналог» за адресою: м. Вінниця, вул. Хмельницького шосе, 82 о 10-й годіні відбудуться позачергові загальні збори акціонерів, реєстрація учасників зборів — з 8-45 години.

- Порядок денний:**
1. Затвердження договору про заставу майна БАТ «Завод «Аналог» для одержання кредиту.
 - Учасники зборів повинні мати при собі документи, які посвідчують їх особу та повноваження або дозвільня на представництво.

Повідіть за телефоном (0432) 44-60-48.

Арбітражний суд Черкаської області (Черкаси, бульвар Шевченка, 307)

порушив справу № 08641 по банкрутству ЗАТ «Мічуринське» (с. Орлівцево Городищенського району Черкаської області; р/р 26001200110002 в АК АПБ «Україна», МФО 354057, код ЄДРПОУ 03790630).

Претензії приймаються протягом місяця з дня публікації оголошення.

Дочірнє підприємство «Д. А. Київ», реєстраційний номер 23496251 від 08.06.95 р., повідомляє про зменшення статутного фонду.

МКП «Гуд Мен Інвест» оголошує про своє закриття. Претензії приймаються в течение 2-х місяців по телефону (044) 552-29-78.

Закрите акціонерне об'єднання «Прогресс-Контакт» оголошує про свою ліквідацію. Претензії приймаються до 20 липня 1998 года, тел. 271-41-76.

Державний проєкційно-інформаційний центр організації праці «Держпроектрестрація» (юридична адреса: 252032, м. Київ-32, вул. Ветрова, 23, р/р 02600204171001 в ОПЕРу банку «Україна», МФО 321574, код 00914541) повідомляє про свою ліквідацію.

Претензії від кредиторів приймаються протягом місяця.

До уваги акціонерів БАТ «Опілля»

Повідомляємо, що 15 липня 1998 року об 11-й годіні в приміщенні акціонерного залу БАТ «Опілля» за адресою: м. Тернопіль, вул. Білоріччя, 33, відбудеться загальний збір акціонерів товариства.

- Порядок денний:**
1. Затвердження регламенту загальних зборів БАТ «Опілля».
 2. Звіт правління про підсумки фінансово-господарської діяльності товариства за 1997 рік.
 3. Звіт ревізійної комісії. Затвердження балансу підприємства.
 4. Затвердження змін і доповнень до статуту (нова редакція).
 5. Затвердження внутрішніх нормативних актів товариства:

- a) положення про порядок ради БАТ «Опілля»;
 - b) положення про правління БАТ «Опілля»;
 - c) положення про ревізійну комісію БАТ «Опілля»;
 - d) положення про розподіл прибутку БАТ «Опілля»;
6. Обрання органів управління товариства:
 - a) обрання голови, заступників голови та членів правління;
 - b) обрання голови, заступників голови та членів спостережної ради;
 - c) обрання голови, заступників голови та членів ревізійної комісії.

7. Затвердження кошторису розподілу прибутку.

8. Про створення дочірнього підприємства.

Реструктуризація акціонерів — з 8.00 до 11.00 15 липня. Для реструктуризації потрібно мати паспорт, військовий звіт, реєстр. Для представників акціонерів — документи, засвідчують матеріально, або печаткою БАТ «Опілля», паспорт, військовий звіт.

Повідіть за телефонами: (0352) 25-96-59, 25-96-57, 25-17-52, 25-97-90. Факс (0352) 25-96-58.

Організаційна комісія.

ОАО «Кодымский завод строительных материалов»

сообщает, что общее собрание акционеров состоится 5 июля 1998 г. в 12.00 по адресу: Одесская обл., г. Кодыма, 3-й стройматериалов.

- Повестка дня:**
1. Отчет правления ОАО о результатах финансово-хозяйственной деятельности.
 2. Отчет ревизионной комиссии.
 3. Утверждение устава.
 4. Выбор органов управления.
 5. Определение стратегии и перспектив развития, направления деятельности.
- Регистрация участников собрания с 10.00 до 11.30 по тому же адресу.

При себе иметь документы, удостоверяющие личность. Представителям — доверенность на право участия в собрании.

Справки по телефону (04867) 2-13-39.

Правление ОАО.

Зміни до інформації про випуск (проспект емісії) акцій акціонерного комерційного банку «Форум»

В інформації про випуск (проспект емісії) акцій акціонерного комерційного банку «Форум», яка була опублікована в газеті «Голос України» № 26 (1776) за 11 лютого 1998 р., була допущена помилка щодо термінів початку та закінчення передплати на акції банку.

У зв'язку з чим до інформації про випуск (проспект емісії) акцій акціонерного комерційного банку «Форум» вносяться зміни, а саме:

«початок передплати — 1 березня 1998 року, закінчення передплати — 1 серпня 1998 року».

Арбітражний суд Житомирської області (262014, Житомир, вул. Мала Бердичівська, 25) порушив справу про банкрутство:

1. Справа № 4/79 «Б», мого колективного торговельно-комерційного підприємства «Веселка» (Бердичів, вул. Нізурівська, 119, р/р 26009200470001 в АКБ «Україна», МФО 311067, код 136740).
2. Справа № 5/74 «Б», колективного підприємства «Ромашка» (Бердичів, вул. Чулінівська, 55, р/р 26004200475001 в АКБ «Україна», МФО 311067, код 13667783).

Претензії кредиторів і заяви санаторії приймаються протягом місяця з дня публікації оголошення.

Арбітражний суд Херсонської області (325000, Херсон, вул. Горького, 18) порушив справу про банкрутство:

1. № 6/156-6, мого приватного підприємства «Хорля» (код ЗКПО 27303851), юридична адреса: Херсонська область, Каланчакський район, с. Хорли, вул. Погранична, 6, р/р 000468502 в Каланчакській філії АПБ «Аваль», МФО 352472).
2. № 6/152-6, приватного підприємства «Реф-Леон» (код ЗКПО — 22741793), юридична адреса: 325000, Херсон, вул. Червоноуставська, 22-а (фактична — вул. Жовтневий Революції, 19), р/р 000644144, валютний рахунок 1070715700 у Херсонській філії АКБ «Глобобанк», МФО 352145).
3. № 5/14-6, АТЗТ страхової компанії «Контакт» (код ЗКПО — 14121729), юридична адреса: 325000, м. Херсон, вул. Комсомольська, 27, р/р 000467610 у Херсонській філії «Західноукраїнський», МФО 332327.

Письмові запитання щодо наявності винятку з умов санкції необхідно подати до арбітражного суду не пізніше як через місяць з дня публікації цього оголошення.

МКП «Гуд Мен Інвест» оголошує про своє закриття. Претензії приймаються в течение 2-х місяців по телефону (044) 552-29-78.

Закрите акціонерне об'єднання «Прогресс-Контакт» оголошує про свою ліквідацію. Претензії приймаються до 20 липня 1998 года, тел. 271-41-76.

Державний проєкційно-інформаційний центр організації праці «Держпроектрестрація» (юридична адреса: 252032, м. Київ-32, вул. Ветрова, 23, р/р 02600204171001 в ОПЕРу банку «Україна», МФО 321574, код 00914541) повідомляє про свою ліквідацію.

Претензії від кредиторів приймаються протягом місяця.

Фото з конверта



— Сmachно? Дай покуштувати!

Риботин Короського району
Чернірської області.

Фото Ігоря КРАВЧЕНКА.

Навіть лекеки звичи тут гніздо...

Миргородське відділення АТ «Укрпрофгосбанк» має чотири санаторії — «Хорол», «Полтава», «Миргород» і «Березовий гай». Одночасно вони можуть прийняти 3 тисячі відпочиваючих.

— Наші санаторії завжди заповнені, — розповідає заступник директора Юрій Поліщук. — бо ми намагаємося вести розумну цінову політику. Так, путівка для дорослого на 24 дні коштує 660 гривень, для дитини — 450.

Миргородські санаторії відомі цілющою мінеральною водою, подібною до якої в Україні немає ніде. Нещо успішно лікують захворювання шлунка, печінки, жовчного міхура, кишечника. Працюють сюди відпочиваючі помірний клімат, мальовничі річки та ліс, сучасна курортна інфраструктура. До їхніх послуг повітряні діагностичний центр, висококваліфіковані лікарі. Є водолікарня, де застосовують різні апарати і душі, підводні масажі, грязелікарня, спортивні майданчики, човнова станція тощо.

Харчування — різноманітне, на основі еколо-

гічного чистих місцевих продуктів. Усі дорослі й малі пацієнти проживають у загальному, а усіма видами кімнат на двоє осіб. На території курорту є Палац культури, де починає асистують зрілі українські естради, а над мальовничим Хоролом височить діючий православний храм.

«Березовий гай» — санаторій матері й дитини, тут постійно відпочивають і вибираються сім'ї одночасно понад 600 хлопчиків і дівчаток. Віля парадного апарату на високій шоглі звели гізало лікесі. За народним повір'ям, вони приносять у дім щастя і дітей. І як дехто, чи не через рік повернується сюди, так і люди: хто хоч раз побував у Миргороді, неодмінно приїде на курорт знову — по здоров'ю і відпочинку.

А зробити це досить просто: поїздом або автобусом приїхати до Миргороду.

Телефони: 5-52-69, 5-21-25.

Путівки можна придбати і на місці.

Григорій ГРИНІВ.

Полтавська область.

Народний календар

31 ТРАВНЯ — Фодота. Бачо на дубі з'явився лист — то буде врожай.

2 ЧЕРВНЯ — Талого. Спостерегаючи цього дня за погодою, прогнозували урожай овочів та культур.

3 ЧЕРВНЯ — Олені. Висаджували пісні овочі, починали сіяти лан, бо вважалися, що ким не буде прикро.

За Спостерегаєм, яким буде день, сонячними чи дощовими, — такою малює будинок і його.

Прикмети червня:

♦ Ранковий туман у червні — на погану днину.

♦ Вечірня роса легла рано — наступний день буде сонячний.

♦ Якщо хриплий роси висить на самісімейних гілках травинок чи листі, буде дощ.

♦ Глухий грім — на тій же дощ, голосний — на зливу.

♦ Якщо раптово віє з одного боку, але відтоє зміни напрямку — скоро задождить.

♦ Часі блискавиць у червні — на врожай зернових.

♦ Чим дрібніші краплини дощу, тим довше він триватиме.

Оздоровниця

У кожній покривці своє місце

Ви помічали, що покривки від каструль часто стають «зайвими» на кухні? У моєї дружини такої проблеми немає. А все тому, що я зробив іскрити пристосування для зберігання

покривок. Чотири дерев'яні шоби закріпив на внутрішньому боці дверей кухонної шафи. Кожну шобу, яка складається з двох брусків, прикріпив до дверей двома шурупами.

Прич'язку шоб можна регулювати за розмірами покривок. Зробіть так, як я, і ваша дружина буде нам вдячна.

Михайло СТРЕЛКОВ.
Дніпропетровськ.

А я роблю так

КРОСВОРД

По горизонталі: 5. Вихованець Київської академії, історик і поет, багато зробив для книгозбирання та Росії. 7. Жанр мовчазного і румуноського музичного фольклору. 8. 21-й президент США. 9. Легендарний козацький полковник, сподвижник Б. Хмельницького. 10. Вихователі Нерона, котрий за наказом свого вновання накла на себе кулі. 11. Корсари. 13. Людина, яка не знає своєї історії. 15. Природне явище. 17. Ріба сімейства окуленів. 19. Видавець. 20. Протока Сіверського Дінця. 22. Смичковий музичний інструмент. 24. Скалолаз чистого крокви. 27. Загострена палиця, якою стародавні греки підпалювали запяжених биків, штрикаючи їх під

хвіст. 28. Відома в Україні «олодака» фірма. 29. Ван Великої Орли, який ходив на Москву. 31. Страшна, неасиметрична сила, яка аннігілює людських жертв. 32. Колішня знамені старій Хорватії Загреб. 33. Частинка бухгалтерського балансу.

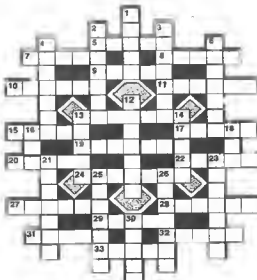
По вертикалі: 1. Місто з'їзди князів Київської Русі. 2. Набій. 3. Майстерний стрілець. 4. Горно. 6. Книга чотирьох О. Хайсма. 12. Інструмент архолога. 13. Знакаря а поїстів О. Кобилевича. У неділю разо зліла копала. — 14. Рослина з м'якими лопатками, які не дерев'яніють. 16. Місце, з якого б'ють підземні води. 18. Сторона до юргітця. 21. Композитор з України, диригент придворної капели а Пей-

тербурзі. 23. Веселячий відомий скрпаль, олемент. 25. Шапка на хутрі з широким навушником. 26. Пірсовий прикріплення. 30. «Глава» бджолоного рою.

Відповіді до кросворда, надрукованого 16 травня

По горизонталі: 1. Протестантизм. 7. Скарпенко. 9. Шпат. 10. Слон. 11. «Манас». 14. Ікона. 15. Койот. 16. Реканія. 19. Остер. 20. Кредо. 21. Піра. 24. Рак. 26. Скит. 27. Археолог. 28. Металаталіка.

По вертикалі: 1. Плюшкін. 2. Тагт. 3. «Стяга». 4. Арена. 5. Текс. 6. Магніт. 7. Саморізка. 8. Ойнінченко. 11. Манікул. 12. Мантия. 13. Скарпа. 18. Нотризм. 18. Фортуна. 22. Ірнна. 23. Рієка. 25. Арка. 26. Скит.



Свідчення про рестрицію
періодичного друкованого видання —
№ 86 м 1 від 24.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень
(крім неділі й понеділка)
українською і російською мовами. Індекс 68955.
Тираж 235408.

Комітет друку видавництва «ПРеса України».
252047, Київ-47, проспект Перемоги, 50
Зам. 0311101.

1 9 3 4 5 6 7 8 9 0

Бюлетень України

Засновник —
Верховна Рада
України.

252019, м. Київ-19,
вул. М. Грушевського, 5.
Газета виходить
з 1 січня 1991 року.

Головний редактор С. ПРАВДЕНКО.

Редколегія: О. БУЛИК (заст. головного редактора), Л. БРОВЧЕНКО (заст. головного редактора), А. ГОРЛОВ (заст. головного редактора), В. ЖЕХЕРА, В. КРАСНОДЕМСЬКИЙ, С. ПИСАРЕНКО, А. СОЛОНЬСЬКИЙ, В. СУДІЯ (заст. головного редактора).

Адреса редакції:
252047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

ТЕЛЕФОН: для дозвонів — 441-88-33;
телефакс — 234-72-54;
ВІДПОВІДІ НАПИШІТЬ — 441-89-34, 441-89-42;
телефакс — 441-85-42.

E-mail: sekret@ukrainsk.com

- ♦ За зміст та достовірність інформації у розповсюдженні відповідальність несе редакція.
- ♦ Редакція не зобов'язана публікувати авторські публікації.
- ♦ За точність виведення фактів відповідальність несе автор.
- ♦ Рукописи не повертаємо.
- ♦ Інформація з чужими — тільки на сторінках газети.